

LusoJornal

Le seul hebdomadaire franco-portugais d'information

Edité par :

Aniki Communications

Directeur : Carlos Pereira

Commerciaux : Aurélio Pinto (France), Ana Durão et Portmundo (Portugal)

Distribution : José Lopes

Assistante de rédaction : Clara Teixeira

Photos : José Lopes

Rédaction : Alfredo Cadete, Manuel Martins, Carla Catarino, Maria Fernanda Pinto, Dominique Stoenesco, Natércia Gonçalves (Clermont-Ferrand), Jorge Campos (Lyon), Fátima Sampaio (Reims).

Collaborateurs : José Coelho (juridique), Esperança Patrício, Sylvie Crespo, Duarte Pereira, Manuel de Sousa Fonseca, Rui Manuel Ribeiro.

Chroniqueurs: Albano Cordeiro, António Fonseca, Aurélio Pinto, Carlos Gonçalves, Carlos Reis, Carlos Vinhas Pereira, David Leite, José Manuel Esteves, Nathalie de Oliveira, Paulo Dentinho, Paulo Pisco, Pascal de Lima, Padre Nuno Aurélio, Raul Lopes .

Les auteurs d'articles d'opinion prennent la responsabilité de leurs écrits.

Pagination: LusoJornal
Agence de presse: Lusa

Siège social:
47, Bd Stalingrad
94400 Vitry sur Seine
479 050 726 RCS Créteil

Telf: 06 08 21 92 42

E-mail: contact@lusojournal.com
www.lusojournal.com

10.000 exemplaires

Impression :
Imprimerie Corelio (Belgique)

LusoJornal est gratuit

Mais je peux le recevoir chez moi, par courrier, tranquillement. Pour cela, je retourne le coupon-réponse page 22.

Tudo sobre
o ensino da língua
e cultura portuguesa
em França está em:
www.epefrance.org

Artigo de opinião

Já encontrei o outro mentiroso: é o Bloco de Esquerda!



■ **António Barão**

Militante comunista

Resposta à crónica de opinião de Aurélio Pinto "Atenção, um mentiroso pode esconder outro!"

Os arménios dizem que "esquecer é traír". O esquecimento poderá ser deliberado ou então pode resultar do desconhecimento, o que não será o caso de Aurélio Pinto. É omitindo certos factos e verdades que nos tornamos cúmplices do reescrever da História.

Nos últimos dez anos, na Europa e particularmente aqui em França, o discurso comum era que Portugal estava melhor desde que integrara a União Europeia. "Estávamos numa boa", como dizem os brasileiros. Espanha e Portugal eram exemplos a seguir, mas hoje são esses mesmos que se encontram com as costas contra o muro.

Não esqueçamos que os trabalhadores portugueses realizaram

uma manifestação, com mais de 200 mil pessoas, em Lisboa, simplesmente para chatear o Governo. Realmente não se percebe esta atitude, porque o Governo actual desenvolve uma política que vai no interesse dos trabalhadores em particular e do povo português em geral. Sem falarmos do famoso PEC, já conhecido como Pacote de Empobrecimento Colectivo. Que ingratidão!...

Não me parece que as soluções preconizadas pelo PS, CDS e PSD sejam inovadoras, a não ser para fazer pagar novamente ao povo português as facturas da óptima gestão levada a cabo pelos sucessivos Governos do nosso país. E agora, a urgência das soluções impostas ao povo português é só para continuar a responder às sirênes do dito mercado financeiro que, já se sabe, é bem conhecido pelo seu humanismo. Quando às "soluções que quando já foram aplicadas em alguns países deram resultados catastróficos", devo dizer que realmente a catástrofe nesses países está mais presente hoje do que no passado. Nunca vi tanta miséria

em tão pouco tempo, assim como os poucos que enriqueceram em tão curto lapso de tempo à custa dessa mesma miséria. Mas, a verdade é que os meios de comunicação social, se não vêm a miséria nos seus próprios países, como a poderão ver nos ditos países ex-comunistas? Por aí ter vivido largos anos, posso afirmar que, no que toca a política da saúde, escolaridade, reformas e garantias de trabalho, etc., não tenho conhecimento de situação melhor. Afirmando isto porque não fui jornalista-turista, simplesmente turista ou economista ao serviço do sistema dominante, onde o homem não passa de um número ou de uma mercadoria. Após todos os meus anos de residência nos países ditos comunistas, certo é que nunca tive essa sensação de estar no país comunista. É verdade que é mais fácil dizer que quem falhou foi o sistema comunista do que o sistema socialista, que é uma etapa longa e complexa que nos deveria levar ao comunismo.

Ontem aprendi a ler nos jornais da "outra senhora", hoje consumo da mesma maneira: leio

a imprensa e vejo a televisão sempre com sentido crítico. Se outros assim fizessem evitar-se-ia a lavagem de cérebro colectiva, para bem da Humanidade. Por isso, acho que é absurdo chamar mentiroso ao PCP. Penso que a opinião do colunista não é objectiva porque se esquece de referir os ataques fundamentados à política do actual Governo pelo Bloco de Esquerda. Mas Aurélio Pinto prefere não o nomear, por que será? Desculpem-me, à força de ler tantas contras-verdades já me esquecia que o Bloco de Esquerda apoia a candidatura do camarada poeta Manuel Alegre. Estas afirmações provêm geralmente de gente que não tem dificuldades de fim de mês. Conhecem a realidade por um certo tipo de óculos, mas o que fazem para levar água ao seu moinho, tendo sempre no ponto de mira os seus próprios interesses pessoais e sobretudo a defesa do sistema dominante, que é extremamente humano, como todos sabem!

Ensino do português em Grenoble e em Lyon

Em Grenoble e em Lyon concluiu-se nos últimos dois dias, um périplo que o Embaixador português em França tem vindo a fazer por todas as Secções Internacionais Portuguesas em liceus franceses, onde se ensina a língua, a cultura, a história e a geografia. Trata-se de núcleos existentes (infelizmente apenas) em algumas instituições de ensino secundário francês, que contam com a colaboração do nosso Instituto Camões e com o empenhamento dos Reitores das respetivas academias.

No diálogo estabelecido com os responsáveis dessas instituições, ficou patente a preocupação oficial francesa em garantir um tratamento à diversidade linguística e cultural existente neste país - pelo que, ao lado do português, encontramos o árabe, o espanhol, o italiano, o alemão, etc. Com toda a simpatia que a excelente cultura anglo-saxónica nos deve merecer, creio ser evidente o interesse, comumente partilhado por Portugal e pela França, de apostar no aprofundamento da diversidade linguística à escala europeia e global, de modo a que o inglês se não converta no "template" único, dominante de forma esmagadora na formação das novas gerações.

No simpático acolhimento que um grupo de estudantes fez, em Grenoble, ao Embaixador português, teve lugar uma "viagem" pela memória dos descobrimentos, da música e literatura, para além de uma forte atenção às questões ambientais (onde o Embaixador português falhou, com garbo, a dois testes a que foi sujeito...). Interessante lição foi dada pela ligação entre o património das descobertas e o que daí resultou para o mundo, no tocante à medicina, à botânica, às artes e ao

olhar moderno sobre si próprio.

Em Lyon, a poesia portuguesa esteve no centro da cuidada apresentação feita pelos alunos, com uma diversidade de escolha muito interessante de poetas. Aproveitei para assinalar que alguns dos autores escolhidos, como Ruy Cinnati e Reinaldo Ferreira, eram, eles próprios tributários de "viagens" de vida que haviam feito, no caso, respetivamente, por Timor e Moçambique. Também assisti - e colaborei brevemente - numa análise ao papel de Portugal no mundo contemporâneo, com os impactos da adesão à União Europeia em debate.

Ao encontrar, em todas as Secções Internacionais Portuguesas que tenho visitado, alunos de origens diversas - da Guiné ao Brasil, de Angola a Cabo Verde - cada vez mais me convenço de que é muito importante começar a trabalhar numa perspetiva lusófona alargada, aliando os autores de língua portuguesa de diversas origens, que refletem as várias culturas que nela se exprimem. Qualquer "patrioteirismo" a que alguns possam ser tentados, pode ser que sossegue consciências, mas será apenas um mero adiãr do futuro - repetindo, em triste registo, aquilo que, no passado, representou a "negação" lusa da realidade colonial. E, neste contexto, goste-se ou não, a utilização de uma matriz de expressão escrita tendencialmente comum - como a que decorre do Acordo Ortográfico da Língua Portuguesa - vai acabar por ser um instrumento indispensável a esta nova forma de olharmos um mundo que nos é comum.

■ Francisco Seixas da Costa
Embaixador de Portugal em França

In "Duas ou três coisas"
<http://duas-ou-tres.blogspot.com>



MEUBLES Franco-portugais
Deux magasins pour mieux vous servir - 3500 mètres d'expo et stock

Reprise
jusqu'à **2.250 euros**

de vos anciens meubles

pour l'achat de meubles neufs selon le barème du magasin

La qualité! Une valeur sûre

Mobile bem a sua casa
Não compre sem nos visitar

Preço especial aos artesãos e jovens casais
Meubles sur mesure
Livraison dans toute d'Europe

Toutes possibilités de financement
paiement 4 fois sans frais

CREDITS SUR MESURE aux meilleurs taux

Vai mobilar a sua casa em Portugal? Não quer perder tempo nas suas férias?
Visite-nos já, damos o preço e entregamos directamente da fábrica em sua casa.
Livraison en France et au Portugal, Açores, Madeira et Espagne (direct d'usine).

Salons cuir, Tissus, Banquettes, Salles à manger, Chambres, Petits meubles, Toutes les grandes marques de literies, Lustres en cristal, Dressing, Cuisines équipées, Armoires de chambre et meubles sur mesure



71-73 rue de la Chapelle
75018 PARIS
01.46.07.30.03
Autoroute A1 Périph - Sortie Porte de la Chapelle - à 100m du Métro Pte de la Chapelle
BUS: PC-350-302-252-153-65
Stationnement gratuit

384 avenue d'Argenteuil
92600 ASNIERES
01.47.99.21.98
(4 route d'Asnières, à côté de Darty - D909 - limite Asnières-Colombes)
Stationnement gratuit

www.meubles-elmo.fr

Nanterre: Eleitos novos dirigentes do Partido PCP realizou 1ª Assembleia da Organização em França

Mais de meia centena de pessoas, militantes e convidados, participaram na 1ª Assembleia da Organização em França do Partido Comunista Português, que se realizou, no passado domingo, na cidade de Nanterre (92), nos arredores de Paris, e que contou também com a presença de Rosa Rabiais, do Comité Central do Partido.

Durante os trabalhos, que decorreram entre as 10 e as 17h30, fez-se o balanço da intervenção dos Comunistas portugueses em França nos últimos 3 anos, debateu-se a situação social e política em França, em Portugal e na Europa, e definiram-se objetivos no sentido do reforço da organização partidária, da dinamização da sua atividade e da ligação aos problemas e anseios da Comunidade Portuguesa presente no país.

Foi eleito também o Organismo de Direcção Nacional (ODN), o órgão que assume a responsabilidade de direcção do Partido e da sua atividade nos próximos anos, até à nova Assembleia.

Esta assembleia teve a particularidade de ser a primeira a representar a totalidade dos militantes residentes no território francês, pois, apesar de já se terem efetuado 13 anteriormente, estas se limitavam à Organização na Região de Paris, porque era esta a região com maior implantação de militantes e de células organizadas.

Como afirma a Resolução Política então aprovada, esta reestruturação “constituirá um passo em frente no reforço orgânico do PCP, na sua maior ligação às massas, no aumento do seu prestígio e influência junto da Diáspora”.

O documento sublinha ainda que “estruturando melhor a organização, dando vida regular às células existentes, pondo a funcionar as que estão paralisadas e criando novas, responderemos melhor às necessidades do crescimento do PCP em França.



Mesa da Assembleia Geral dos Comunistas de França

Motivaremos os militantes para uma maior dinâmica de intervenção e de iniciativa na vida partidária e para uma mais profunda ligação à realidade em que estão inseridos, de molde a intervirem em torno de problemas concretos que a política do Governo PS/Sócrates coloca às Comunidades portuguesas e no desenvolvimento da luta em defesa dos interesses e legítimas aspirações dos emigrantes e suas famílias”.

Rosa Rabiais: cada dia que passa mais se degrada a situação no nosso País

Na intervenção de encerramento, Maria Rosa Rabiais afirmou que “é [...] em redor dos problemas concretos e mais sentidos pelos Portugueses em França que os Comunistas têm que intervir, para ajudar a resolvê-los, para elevar a consciência social das pessoas, para incentivar a sua participação política, social, cultural e associativa, para afirmar e ganhá-las para as posições do Partido. É aqui que vivemos, é aqui que lutamos!”.

Mas acrescentou que “tudo o que se passa em Portugal nos diz respeito porque se trata do nosso País, do

nosso Povo, [...] porque é da intensificação da exploração capitalista que se trata, da mesma raiz que impõe mais e mais sacrifícios aos trabalhadores e aos setores mais desfavorecidos quer sejam portugueses, franceses, gregos ou espanhóis, em benefício dos grandes grupos económicos e financeiros”.

“Não é exagerado dizer que em cada dia que passa mais se degrada a situação política, económica, social e cultural no nosso país” disse a dirigente Comunista. “Numa escalada nunca vista, o PS e o PSD, com o conluio do CDS-PP e do Presidente da República, conspiram para levar mais longe as medidas de austeridades sobre os trabalhadores, os reformados, os setores mais lesados pela política de direita. Não contentes com a gravidade das imposições que aprovaram no PEC, e acossados pela pressão das grandes potências europeias e pelos especuladores ao seu serviço, querem ir mais longe mas sempre na mesma direção: contra os trabalhadores a favor dos grandes interesses económicos e financeiros”.

“Ao congelamento e redução dos salários, ao ataque aos direitos, às alterações dos critérios de atribuição do

subsídio de desemprego, aos cortes nos apoios sociais e nas pensões sociais, aos aumentos do IRS com a limitação das deduções com as despesas de saúde e educação, à diminuição das verbas para os serviços públicos e à anunciada vaga de novas privatizações de serviços e empresas do Estado, acrescentaram o aumento do IVA, um imposto adicional no IRS, mais cortes nos apoios sociais, medidas gravosas no setor da saúde, o corte dos investimentos públicos, etc. etc” continuou Rosa Rabiais na sua intervenção. “Reafirmamos que a classe operária, os trabalhadores e todos aqueles que aspiram a uma sociedade livre da exploração do homem pelo homem, podem continuar a contar com este Partido que, pela sua natureza de classe, pela sua identificação com os interesses, aspirações e lutas de todas as classes e camadas atingidas pela política de direita é hoje o grande partido de oposição de esquerda no nosso país, portador de um projeto político de transformação revolucionária da sociedade”, concluiu a dirigente comunista.

Organismo de Direcção renovado e rejuvenescido

O novo Organismo de Direcção Nacional (ODN) do PCP em França é constituído por 12 militantes: 9 homens e 3 mulheres.

Quanto à composição etária, a idade média é de 48 anos, tendo o mais velho 68 anos e o mais novo 25. Três destes têm menos de 31 anos.

Dos atuais membros do organismo, somente 4 tinham sido eleitos na última Assembleia da Organização, realizada em fevereiro de 2007, 3 tinham sido cooptados no período que mediou entre as duas Assembleias e 5 irão exercer tarefas de direcção pela primeira vez.

Brasileiros vão eleger membros para Conselho consultivo

O Consulado-Geral do Brasil em Paris solicita a quem estiver interessado em se candidatar ao Conselho de Representantes Brasileiros no Exterior (CRBE) que encaminhe sua pré-inscrição, por e-mail, a consulat@cgbrasil.org.

“Não se trata, ainda, da inscrição definitiva, que deverá ser feita, posteriormente, junto ao Ministério das Relações Exteriores” explica uma nota do Consulado do Brasil. “A pré-inscrição consular dos(das) candidatos(as) tem como objetivo apenas favorecer a circulação de informações e o debate sobre candidaturas e propostas. A medida não é, portanto, nem uma homologação da candidatura nem uma etapa necessária para sua efetivação posterior pelo Ministério das Relações Exteriores”.

Para fazer a pré-inscrição é necessário enviar ao Consulado-Geral as seguintes informações: nome completo, endereço eletrônico, data de nascimento, local de nascimento, indicar, se for o caso, a associação ou órgão que integra, ocupação, tempo

de residência no exterior, razões pelas quais resolveu candidatar-se e pelas quais acredita estar habilitado a representar os Brasileiros de sua região, breve currículo e declaração de que é brasileiro(a), maior de 18 anos, vive há mais de três anos na Europa e tem disponibilidade de tempo para tomar parte nas atividades do Conselho de Representantes Brasileiros no Exterior. “Atenção: estão previstas reuniões a serem realizadas no Brasil e para comparecer a essas reuniões o representante receberá passagem e estipêndio para pagamento de hotel e refeições” diz a nota do Consulado do Brasil.

“Recorda-se que a função não é remunerada e que o representante deverá servir de canal para o encaminhamento de demandas, sugestões e propostas das Comunidades brasileiras no exterior dirigidas ao Governo brasileiro”.

O Conselho será um mecanismo de interlocução entre a comunidade brasileira no Exterior e o Governo brasileiro; auxiliará o Ministério das

Relações Exteriores na preparação das Conferências “Brasileiros no Mundo”; acompanhará a implementação das demandas contidas na Ata de Reivindicações das Comunidades brasileiras no Exterior; e encaminhará demandas adicionais das comunidades brasileiras no Exterior. O Ministério das Relações Exteriores está examinando a melhor data para a realização das eleições e preparando ato legal com a definição das funções e mandato dos Conselheiros.

O Conselho será composto por 16 membros titulares e 16 suplentes, a serem eleitos pelas Comunidades brasileiras no Exterior. Os suplentes substituirão os titulares, em caso de impedimento destes, nas reuniões do Conselho. A representação fundamenta-se em bases regionais. Assim quatro titulares e quatro suplentes serão eleitos para representar cada uma das seguintes regiões: América do Sul e Central, América do Norte e Caribe, Europa, África, Ásia, Oceania e Oriente Médio.

O CRBE foi criado na II Conferência “Brasileiros no Mundo” (realizada no Rio de Janeiro em outubro de 2009) para suceder ao Conselho Provisório de Representantes (CPR), que havia sido criado na I Conferência “Brasileiros no Mundo” (realizada no Rio de Janeiro em julho de 2007). O CRBE será, portanto, permanente, mas sua composição será periodicamente renovada, mediante eleições de Conselheiros.

As eleições para o CRBE estão sendo organizadas pelo Ministério das Relações Exteriores e serão realizadas via Internet. Salienta-se que as eleições para o CRBE não obedecem ao mesmo tipo de inscrição que as eleições presidenciais, em que é necessário o título de eleitor. Os eleitores terão de cadastrar-se para poder votar nas eleições do CRBE e a matrícula consular será um instrumento muito importante para facilitar o cadastramento tanto de eleitores quanto de candidatos.

Em breve

Nantes: Reuniu o Conselho consultivo da área consular

Realizou-se no sábado passado, durante cerca de 3 horas, a segunda reunião do Conselho consultivo da área consular de Nantes.

Após a aprovação da ata da primeira reunião, os participantes fizeram o balanço da comemoração do dia 24 de abril, “francamente positivo” considerando que era “uma novidade”, que o programa era “intenso e variado”, e que a comunidade respondeu presente. “Ficou assente o princípio de organização de nova iniciativa para o ano 2011, sendo um dos pontos a abordar na próxima reunião do Conselho consultivo” disse ao LusoJornal a Vice-Cônsul de Portugal Rosa Maria Ribeiro Teixeira.

A professora Ana Maria de Brito, membro do Conselho, apresentou um estudo sobre a situação atual do ensino do português no departamento 35 (Ille et Vilaine), com um panorama detalhado, baseado em dados oficiais facultados pelas autoridades francesas, sendo assim possível conhecer com certeza o número de alunos no ensino primário, secundário (tanto no ensino privado como público) e universitário assim como a sua distribuição (língua I, II ou III). Felicitada pelo seu trabalho, Ana Maria de Brito vai continuar a colher os mesmos elementos para os restantes departamentos da área consular.

Por seu lado, a Vice-Cônsul descreveu o processo que conduziu à criação da classe “bilingue” português-inglês em 6^{ème}, no colégio Ernest Renan, em St Herblain, já para setembro 2010. Por último e a fim de responder a inúmeros pedidos, o Vice-Consulado vai abrir, nas suas instalações, uma aula de português para adultos principiantes, limitada a 10 pessoas, a partir de sexta-feira, dia 24 de setembro de 2010.

Após o departamento 35 - Ille et Vilaine, em abril e o departamento 85 - Vendée, em maio, o próximo encontro da Vice-Cônsul com a Comunidade realizar-se-á em setembro, no departamento 49 - Maine et Loire.

A próxima reunião do Conselho consultivo foi agendada para sábado, dia 2 de outubro.

Portugal Vivo
www.portugalvivo.com
Precisa de um site Internet?
Portugal Vivo tem a solução
Contacte-nos,
eMail: internet@portugalvivo.com
Tél. 06.84.77.42.56

Em breve

Guiné Bissau pede compromissos à França na luta contra o tráfico de droga

O Presidente da Guiné-Bissau declarou esperar da cimeira França-África “compromissos comuns”, no âmbito da luta contra o tráfico de droga, reafirmando que o seu país não é o único afetado por este problema. “O que espero é um compromisso para lutar contra o tráfico. Esperamos uma verdadeira coordenação internacional”, disse Malam Bacai Sanha em declarações à comunicação social, à margem da cimeira, que decorreu em Nice. “Este problema não é estritamente da Guiné-Bissau. É um problema global e estou convencido que a única forma de ganhar esta batalha é através da união de esforços”, acrescentou o chefe de Estado. A Guiné-Bissau, país da África Ocidental marcado por uma forte instabilidade política, é considerada como uma das principais rotas do tráfico de cocaína e um “ponto-chave” para a entrada da droga sul-americana na Europa. O alegado envolvimento de militares no narcotráfico é frequentemente mencionado. A luta contra o tráfico de drogas e o terrorismo dominou parte dos trabalhos da cimeira, que reuniu o Presidente francês, Nicolas Sarkozy, e cerca de 40 chefes de Estado e de Governo africanos. Entre as questões na agenda desta cimeira figurou a posição de África na governação mundial, o reforço da paz e segurança, o clima e o desenvolvimento.

Recebidos pelo Presidente da República, entre outras personalidades Autarcas luso-franceses visitaram Portugal

O reforço nas relações entre as Câmaras municipais francesas e as autoridades portuguesas, ainda insuficientes, foi o objetivo da visita de uma delegação de autarcas luso-franceses a Portugal, que decorreu na semana passada.

“Necessitamos de uma mensagem muito clara, de certa forma de uma aceitação, da parte portuguesa em dizer se nós, cidades francesas, se teremos uma resposta positiva das autoridades se quisermos ter uma participação portuguesa mais consistente”, disse à Agência Lusa, Hermano Sanches Ruivo, Conselheiro de Paris, após a audiência dos autarcas com o Presidente da República, Aníbal Cavaco Silva, em Belém.

Sanches Ruivo, um dos organizadores da visita da delegação, declarou que há “o sentimento de que não tem sido assim até o momento e há a necessidade de melhorar esta presença de Portugal e estreitar estas ligações (sobretudo nas câmaras de luso-franceses eleitos)”. “O objetivo desta delegação é claramente o de trazer a Portugal os autarcas luso-franceses eleitos, consi-



Luso-eleitos recebidos pelo Presidente Cavaco Silva

derando que cada vez mais as cidades têm de assumir este papel e esta capacidade nas relações entre os dois países”, referiu o Conselheiro.

Segundo Hermano Sanches Ruivo, a ideia é deixar em Portugal a mensagem de que “há muitos eleitos que são de origem portuguesa num país que é importante para Portugal e na Europa”.

“Outro ponto tem a ver com a cidadania, já que esta comunidade não tem suficiente visibilidade em França, isto em parte por não estar devidamente inscrita nos cadernos eleitorais”, referiu, acrescentando que é necessário reforçar a participação da Comunidade portuguesa na vida cívica e política de França, podendo Portugal ajudar neste processo.

“É outra mensagem que deixamos em Portugal, que vale a pena estreitar estas ligações e ter peso político nestas cidades onde somos eleitos”, indicou.

Cavaco Silva disse que os autarcas luso-franceses são como “pontes” entre Portugal e França, funcionando como “veículos de cooperação” entre os dois países.

O chefe de Estado português acrescentou que os autarcas podem ajudar Portugal, levando “o conhecimento” do país para os seus municípios, “revelando as potencialidades turísticas, a qualidade dos nossos produtos e serviços, e a afabilidade do povo português”.

A delegação de autarcas luso-franceses também foi recebida na Câmara municipal de Lisboa, na Câmara municipal do Porto, pelo Primeiro Ministro, José Sócrates, em São Bento e os autarcas tiveram ainda encontro com Parlamentares, na Assembleia da República, e com os Secretários de Estado do Turismo, Cultura e das Comunidades Portuguesas, além de um encontro na Embaixada da França.

Câmara Municipal de Viana do Castelo vai criar Gabinete de Apoio ao Emigrante

A Câmara Municipal de Viana do Castelo vai criar um Gabinete de Apoio ao Emigrante, mediante a assinatura de um Protocolo de colaboração entre a Direção Geral dos Assuntos Consulares e Comunidades Portuguesas e a Autarquia. Esta estrutura de apoio aos municípios servirá sobretudo para garantir o tratamento e encaminhamento das questões e solicitações dos cidadãos emigrados.

O Gabinete de Apoio ao Emigrante nasce do reconhecimento da importância das Comunidades portuguesas e dos seus elos de ligação a Portugal e a Viana do Castelo. Para tal, vai ser estabelecido um Protocolo que pretende criar esta estrutura de apoio aos



Viana do Castelo

municípios que tenham estado emigrados, que estejam em vias de regressar ou que ainda residam nos países de acolhimento.

A nova estrutura, ficará afecto um técnico com formação adequada, irá dar as respostas necessárias às solicitações e garantir que é dado

o devido tratamento/encaminhamento técnico a partir de um sistema de gestão processual que permita a resolução de todas as questões levantadas, nomeadamente as saídas para o estrangeiro, a cooperação na prevenção das atividades ilícitas de emigração, o regresso temporário ou definitivo a Portugal e ainda a reinserção em Portugal.

Em causa está, por exemplo, a resolução das questões com a Segurança Social, o aconselhamento jurídico, as oportunidades de emprego, as equivalências e reconhecimento de cursos ou mesmo o acolhimento de emigrantes em situação de doença ou outra forma de vulnerabilidade.

Senhor
empresário,
anuncie no
LusoJornal
06.08.21.92.42

ETS MARIANO



A melhor escolha da gastronomia ibérica

**Uma equipa
ao seu dispor**

3 bis rue Gay Lussac
**94430 Chennevières
s/Marne**
Tel.: 01 56 31 33 40
Fax: 01 56 31 33 41

1 rue de l'Orne-Gâteau
45400 Semoy
Tel.: 02 38 22 12 22
Fax: 02 38 22 12 27

807 ZI Les Mercières
69140 Rilleux la Pape
Tel.: 04 78 88 06 66
Fax: 04 78 97 17 85

2 rue Edmond Besse
33000 Bordeaux
Tel.: 05 56 39 17 08
Fax: 05 56 69 17 61

Uma iniciativa da Santa Casa da Misericórdia de Paris

Campanha de combate à pobreza apresentado na Embaixada

Foi lançada na semana passada, na Embaixada de Portugal em Paris, a campanha "Organizar a solidariedade no seio da Comunidade portuguesa em França", uma iniciativa apoiada pela Secretaria de Estado das Comunidades no âmbito do Ano Europeu do Combate à Pobreza e à Exclusão Social 2010.

A apresentação foi feita por Aníbal de Almeida, Provedor da Santa Casa da Misericórdia de Paris, organizadora da campanha, por Manuel Antunes da Cunha e pelo Embaixador Francisco Seixas da Costa.

A Embaixada estabeleceu uma parceira com a Santa Casa da Misericórdia de Paris com o objetivo de disponibilizar a esta instituição recursos humanos, instalações, dados estatísticos, documentação e outros meios que se afigurem necessários para a realização de um estudo sobre a situação das pessoas mais carenciadas.

"O trabalho que a Misericórdia irá desenvolver corresponde a um real e objetivo interesse da Embaixada em aprofundar o conhecimento dos problemas sociais da Comunidade portuguesa em França e assim permitir o melhor funcionamento dos instrumentos existentes de apoio



Manuel Antunes da Cunha com Aníbal de Almeida

social a pessoas carenciadas" diz uma nota da Embaixada de Portugal.

Esta campanha, que deverá terminar em Dezembro próximo, prevê a realização de seis encontros em Comunidades católicas e associações da região de Paris, de Lille e de Lyon, a celebração do "Dia Mundial do Idoso", prevista para 3 de outubro e a organização das "Primeiras Jornadas So-

ciais da Comunidade Portuguesa de França", na semana de 25 a 30 de outubro.

O novo site internet da Santa Casa da Misericórdia de Paris foi também apresentado nesse dia: www.misericordiadeparis.com. No próximo dia 20 de junho, às 15h30, terá lugar um Encontro de informação e debate na Cripta do Santuário de Nossa Senhora de Fátima de Paris (48 bis boule-

vard Sérurier, em Paris 19). Vão intervir nesse encontro o Conselheiro Social da Embaixada de Portugal em França, Victor Gil, Odília Neves do serviço Social do Consulado-Geral de Portugal em Paris e Aníbal de Almeida, provedor da Santa Casa da Misericórdia de Paris.

www.misericordiadeparis.com

Presidente do Observatório da Emigração

Governo tem de criar condições para evitar fuga de cérebros

A chamada "fuga de cérebros" está a aumentar em Portugal e vai continuar a crescer no futuro, cabendo ao Governo criar condições para colmatar essas saídas, defendeu o Coordenador do Observatório da Emigração. "Aumentou o peso da população que migra, não tanto pelas razões económicas, mas mais pela procura de condições de realização pessoal e profissional. Sobretudo na área do trabalho qualificado e essa é uma emigração que inevitavelmente continuará a aumentar", disse Rui Pena Pires.

Numa entrevista à agência Lusa por ocasião do Dia de Portugal, de Camões e das Comunidades Portuguesas, que se assinala na quinta-feira, o sociólogo alertou para a necessidade de Portugal criar condições para colmatar a saída de pessoas qualificadas. "Ninguém acreditará se alguém disser que dentro de 10 ou 15 anos teremos capacidade de dar emprego com condi-

ções de realização profissional elevadas a setores muito qualificados equiparados aos Estados Unidos, à União Europeia (UE), à França ou à Alemanha. É impossível", afirmou.

O especialista em migrações contrariou ainda a ideia recente de que há uma nova vaga de emigração, afirmando que essa vaga "não é nova", simplesmente "esteve muito tempo escondida do olhar público".

"A emigração recomeçou no final dos anos 1980. Assim que se deu a integração europeia, os acordos facilitaram a liberdade de circulação e recomeçou a emigração portuguesa para o espaço europeu", disse.

A novidade desta vaga emigratória prende-se com os destinos escolhidos. Além dos tradicionais França, Luxemburgo e Alemanha, surgiram também o Reino Unido, Espanha e, mais recentemente, Angola. Outra novidade da emigração portuguesa prende-se com a sazonalidade, que não existia nos anos 1960 e 1970

quando as pessoas saíam do país para sempre ou por muitos anos, disse.

Afirmando que, por ano, saem de Portugal entre 60 a 70 mil pessoas, Rui Pena Pires estima entre 2,3 milhões e 2,5 milhões o número de Portugueses no estrangeiro e ressalva que os cinco milhões frequentemente referidos contabilizam os filhos dos emigrantes já nascidos nos países de acolhimento. "Mesmo assim, é um número muito elevado para um país com 10 milhões de habitantes", ressaltou.

O sociólogo destacou a dificuldade de se saber ao certo quantos Portugueses saem para trabalhar no estrangeiro porque "não há estatísticas de saída", afirmando que "os países que as têm são países que não têm um regime democrático".

Numa análise comparativa entre a emigração dos anos 1960 e a recente, Rui Pena Pires disse que as "diferenças que existem resultaram

da transformação da população portuguesa".

"Hoje, parte dos setores que são responsáveis pelo crescimento da emigração na Europa são setores ligados à limpeza, à segurança e à manutenção dos espaços urbanos. Nos anos 60 era muito maior o peso da indústria", afirmou.

O Coordenador do Observatório da Emigração disse ainda que outra mudança prende-se com a facilidade de comunicação e com o facto de os Portugueses irem encontrar na Europa sociedades muito semelhantes à portuguesa, pelo que a integração é mais facilitada e a necessidade de se agruparem numa comunidade fechada para recordarem o seu país é quase inexistente.

No entanto, assegurou que há um elo comum que atravessa gerações de emigrantes: partem sempre com a ideia de regressar!

■ Marta Clemente, da Agência Lusa

Em breve

Paris: Vai ser inaugurada a Promenade Amália Rodrigues

Vai ser inaugurado na próxima sexta-feira, dia 11 de junho, pelas 11h00, a Promenade Amália Rodrigues, um jardim que está situado entre o boulevard d'Algérie e a avenue de la Porte du Pré Saint Gervais, em Paris 19.

A inauguração vai ser feita na presença do Maire de Paris, Bertrand Delanoë e do Presidente da Câmara Municipal de Lisboa, António Costa.

Depois da inauguração, vai ter lugar nos salões da Mairie de Paris uma apresentação do Fado, com intervenção de António Costa e de Rui Vieira Nery, musicólogo e especialista de fado.

Bertrand Delanoë oferece depois um almoço em honra de António Costa e do fado, para o qual foram convidados, entre outras personalidades, Manuela Júdice, Sara Pereira, Miguel Honrado, Rui Vieira Nery, o fadista Camané, os Embaixadores Francisco Seixas da Costa e Manuel Maria Carrilho, Emmanuel Demarcy-Mota e Mísia.

Inaugurado o restaurante Pedra Alta de Saint Jean de la Ruelle



Foi inaugurado no sábado passado, em Saint Jean-de-la-Ruelle, nos arredores de Orléans, o primeiro restaurante Pedra Alta em França, fora da região parisiense.

O Pedra Alta instalou-se no antigo restaurante Torre de Belém, criado por Paulo Pereira e Maria do Céu Gonçalves.

Na inauguração estiveram várias personalidades locais e nacionais, como por exemplo o Deputado Carlos Gonçalves, o Presidente da Câmara de Comércio e Indústria Franco-Portuguesa Carlos Vinhas Pereira, o Cônsul Honorário de Portugal em Orléans José Paiva, o Cônsul Honorário de Portugal em Rouen José Stuart e o Maire de Saint Jean de la Ruelle.

Pedroso Leal
SOLICITADOR | HUISSIER DE JUSTICE
www.pedrosoleal.com

Av. 5 de Outubro, nº 54 - 1º Dto.
1050-058 LISBOA PORTUGAL
Tel/Fax +351 213 522 038

Edif. Conde Faria
Rua Dr. Agostinho Barroso Gonçalves, 35
Loja 4 - Apart. 143
2490-500 OUREM PORTUGAL
Tel/Fax +351 249 944 966

Rua da Fábrica, 15, 4º Dto. - Apart. 216
2350-761 TORRES NOVAS PORTUGAL
Tel. +351 249 813 811 Fax +351 249 829 861

Av. Cândido Madureira, nº 51
2300-531 TOMAR PORTUGAL
Tel/Fax +351 249 216 425

Paris: PARIS FRANÇA
MAPUTO MOZAMBIQUE

Mariages · Baptêmes · Anniversaires · Evénements

Espace Animation
dj animateur

Website : www.espace-animation.com Téléphone : 06 76 30 06 64

Email : contact@espace-animation.com

Em breve

Prémio Cotec foi anunciado em Lisboa

Foi anunciado ontem, dia 8 de junho (já depois do fecho desta edição do LusoJornal), na presença do Presidente da República, o vencedor do Prémio Cotec 'Empreendedorismo Inovador na Diáspora Portuguesa'.

O Prémio Empreendedorismo Inovador na Diáspora Portuguesa tem como objetivo central o de premiar e divulgar publicamente cidadãos portugueses que se tenham distinguido pelo seu papel empreendedor, inovador e responsável no contexto das respetivas sociedades de acolhimento e que constituam exemplos de integração efetiva nas correspondentes economias e de estímulo à cooperação entre Portugal e os respetivos países de acolhimento. A cerimónia teve lugar no Museu Oriente, na Docca de Alcântara e estavam programados dois painéis: "O papel da Diáspora na Internacionalização" e "Empreendedorismo Social", para os quais foram convidados a falar Luís Amaral (Eurocash, Polónia), Paulo Calçada (Polissage SA, Suíça), Walter Montalvão (Safe Energy, Brasil), Filipe Vila Nova (Salsa, Portugal), Acácio Vieira (Healing Wings, Moçambique), Manuel Pedro (Instituto Português de Medicina Preventiva, Angola), Maria da Conceição (The Daka Project, Emirados Árabes Unidos) e Nathalie Ballan (Saír da Casca, Portugal).

**Seixas da Costa visitou Pavilhão de Portugal nas Festas Consulares
Embaixador de Portugal visitou Grenoble e Lyon**

O Embaixador de Portugal em França, Francisco Seixas da Costa, acompanhado pela esposa, esteve em visita, nos dias 3, 4 e 5, em Lyon vindo de Paris, e visitou pela primeira vez esta região.

Dia 3 deslocou-se a Grenoble onde visitou a Escola internacional onde jovens alunos portugueses, e seus professores o saudaram, e encontrou os reponsáveis da escola.

Recebido pelo Cônsul Geral de Portugal em Lyon, António Barroso, visitou também a Escola internacional de Lyon, onde saudou responsáveis, alunos e professores.

"A minha primeira prioridade aqui em França é o ensino do português, e que fique bem claro que também preciso dos Portugueses para que incitem os seus filhos a aprenderem o português pois têm ao seu dispor estruturas para esses fins" disse Seixas da Costa ao LusoJornal. "O português não pode ser só uma língua afetiva mas sim uma língua de futuro profissional, e claro está, cultural" disse o Embaixador.

A convite do Portugal Bussines Club (PBC), Seixas da Costa almoçou com empresários portugueses aderentes e não-aderentes deste Club de negócios da região de Lyon. O PBC foi alargando o seu raio de ação e está também agora em St. Etienne e em Tours.



Embaixador recebido nas Festas Consulares por Gérard Collomb e pelo Cônsul António Barroso

Na tarde do dia 4, o Embaixador de Portugal assistiu à inauguração das Festas consulares presididas pelo Senador-Maire de Lyon, Gérard Collomb, ao qual apresentou o Pavilhão de Portugal. No final deste dia foi o convidado de honra no jantar de gala oferecido aos Embaixadores e Cônsules dos países aqui representados, num total de 70. O "Pavilhão de Portugal" na "Aldeia

consular" esteve patente uma exposição da escultora portuguesa de Teresa Paulinon vinda do Algarve, assim como representantes do Ofício de turismo do Alentejo que tinham por objetivo a promoção desta região portuguesa junto da sociedade francesa, convidados pelo Cônsul-geral António Barroso.

A Coordenadora-geral do ensino

português em França, Gertrudes Amaro, acompanhou o Embaixador nesta sua visita à região Rhône e Alpes onde a Comunidade portuguesa se estabeleceu há várias décadas e participa na vida social e económica da região.

■ Jorge Campos

Consulado de Portugal em Lyon já emite Cartão do cidadão

O Consulado-Geral de Portugal em Lyon emite o cartão de cidadão desde o dia 27 de abril deste ano. Segundo o Cônsul-Geral António Barroso, o tempo médio de entrega de um cartão, após o pedido pelo utente, é de 8 dias úteis. Num só mês foram já emitidos 462 cartões de cidadão.

Com a emissão do cartão de cidadão o Consulado-geral deixou de emitir os Bilhetes de Identidade, salvo em casos muito excepcionais. "Como já e do conhecimento público, uma

das grandes vantagens é a de que o Cartão de cidadão pode ser levantado num local diferente daquele onde foi solicitado" disse ao LusoJornal o Cônsul-Geral. "Para a Comunidade portuguesa, este é mais um benefício, que vem resolver algumas dificuldades que existiam com o Bilhete de Identidade".

O cartão de cidadão é um documento prático que substitui também os atuais cartões de contribuinte, de utente do serviço nacional de saúde

e de beneficiário da segurança social. "Saliente-se que este documento adopta garantias de segurança física que dificultem as possibilidades de usurpação da identidade do cidadão; e garantias de segurança electrónica que impossibilitem a violação da privacidade do cidadão, impedindo o acesso a quaisquer dos seus dados pessoais sem o seu consentimento expresso".

Para o Cônsul António Barroso, "uma outra vantagem, no caso de o Cartão

de cidadão se extraviar, se este for encontrado e entregue, por exemplo, num Posto consular, este é registado na base de dados e o seu titular informado onde se encontra, podendo então levantá-lo quando e no local que lhe interessar".

A consulta do site www.cartaodecidadao.pt ajuda os interessados a encontrar toda a informação necessária sobre este moderno documento de identificação, incluindo os Postos consulares que já o emitem.

Secretário de Estado do Turismo esteve em Paris**Turismo: mercado francês é amortecedor da crise**

O Secretário de Estado do Turismo, Bernardo Trindade esteve na sexta-feira da semana passada em Paris, para um almoço com jornalistas.

Segundo o Secretário de Estado "a evolução em 2009 é de +1,8% das dormidas dos franceses com 1,6 milhões de dormidas (7% do total)". Aliás, a França é o 4º mercado em termos de hospedes em Portugal. Em apenas 10 anos, o mercado francês subiu 38%. Desde início do ano 2010 (de janeiro a março) há uma quebra de cerca de 8%, mas as receitas continuam em progressão de 4,2%. "Apesar da quebra destes 3 primeiros meses do ano 2010, o mercado francês estava em progressão notável e apresenta-se com o mercado emissor amortecedor da crise". Segundo o Secretário de Estado, o total das receitas dos Franceses em Portugal ascende a 1,12 mil milhões de euros, sabendo que o total global com todos mercados é de 6,9 mil milhões de euros.

Em 2009 houve 1,2 milhões de passageiros franceses desembarcados



Bernardo Trindade almoçou jornalistas, em Paris

nos aeroportos portugueses. Mais 5% em relação a 2008. A França é o 3º mercado com uma quota de 12%. Lisboa e Madeira foram os principais destinos procurados pelos Franceses com uma quota conjunta de 55%. Lisboa aumentou dormidas dos franceses de 2,3% e Madeira de 22%. Seguem o Algarve com 18,3% de quota e

o Porto e Norte com 12,5% de quota. Várias companhias aéreas low cost lançaram novas rotas directas, nomeadamente Easy Jet para Porto, Lisboa e Faro, Ryanair para Porto e Faro, nomeadamente da província, Transavia em Nantes para o Porto, Aigle Azur com Paris-Funchal e Paris-Faro... A TAP duplicou os voos este

último ano e alguns operadores intensificam as operações charters, nomeadamente Thomas Cook/Jettours, Top O Travel para o Algarve e Madeira.

Entre as diferentes campanhas que o Ofício de Turismo realiza, vai lançar uma em particular para a Comunidade portuguesa residente no estrangeiro, para "Incentivar os Portugueses da 1ª e 2ª geração a passar férias em Portugal" e para "Mostrar locais de interesse turístico em Portugal".

"O segmento turístico dos Portugueses e Luso-descendentes residentes no estrangeiro, resumidamente apelidado de Étnico, tem vindo ao longo dos anos a ser considerado de grande potencial, dada a extensa Comunidade que Portugal tem, a sua capacidade económica e, por se tratar de um segmento cujas ligações emotivas ao nosso país, potenciam fluxos turísticos" diz Jean Pierre Pinheiro do Ofício de Turismo português em França.

ASSOCIATION BIAO
diffusion de la culture brésilienne
Cours de Brésilien
Adultes,
Adolescents
et Enfants

Cours particuliers sur demande

Tel.: 01 42 05 35 49
www.association-biao.com
e-mail:
association.biao@libertysurf.fr

Com ações em quase todo o país

10 de Junho comemorado por toda a França

O 10 de Junho, para além de ser o Dia de Portugal e de Camões, é também o Dia das Comunidades Portuguesas. Por isso é sistematicamente comemorado em toda a França pelos Portugueses radicados neste país.

A cerimónia central do 10 de Junho é a recepção oficial na Embaixada de Portugal. Francisco Seixas da Costa convidou as lideranças das estruturas associativas da região de Paris, representantes de empresas portuguesas, além do corpo diplomático e de personalidades da vida política, económica e cultural francesa.

Mas os diferentes Consulados de Portugal em França também organizam recepções a nível local, como é o caso, por exemplo, do Consulado-Geral de Portugal em Lyon e em Bordeaux, cujas recepções terão lugar no dia 10, enquanto que no Consulado-geral de Portugal em Strasbourg recepção terá lugar no dia 12 de junho. No Vice-Consulado de Portugal em Nantes, que recebe no dia 10, com a animação do grupo Licor d'Alma.

Marseille

com programação alargada

Em Marseille, o Consulado-geral de Portugal associou-se ao clube de

empresários LusoForum, recentemente criado, para que as comemorações do 10 de junho tenham mais alcance. O evento terá lugar no dia 11 de junho no Château Ricard, em Marseille.

A partir das 10 horas da manhã vai estar patente um "Village des entreprises" e no início da tarde vai ser organizada uma conferência sobre "A situação económica portuguesa" na qual participarão o Deputado Carlos Gonçalves, José Carlos Mateus do Montepio Geral, Carlos Vinhas Pereira, Presidente da Câmara de Comércio e Indústria Franco-Portuguesa e Philippe Hanras do Crédit Mutuel. Segue-se uma apresentação de Cabo Verde por Christophe Bastid, Cônsul Honorário de Cabo Verde em Marseille.

A recepção propriamente dita à Comunidade vai ter lugar a partir das 19h30, com música brasileira, um rancho folclórico e até um desfile de moda pela estilista Carioca Love.

Uma diversidade de eventos

O Vice-Consulado de Portugal em Toulouse também se associa à Federação das Associações Portuguesas de Haute Garonne para comemorar o Dia de Portugal no dia 11 de junho.

No dia 12 de junho, o Embaixador Seixas da Costa irá ao lançamento do concurso de poesia promovido pela Associação Cultural Portuguesa de Neuilly-sur-Seine, acolherá na Embaixada os participantes no "rally paper" promovido pela Associação Cap Magellan, estará presente na missa solene dedicada à Comunidade portuguesa na catedral de Notre-Dame de Paris e, à noite, estará na festa promovida pela Associação Cultural e Social Portuguesa de Les Ulis-Orsay.

No dia 13 de junho, o Embaixador português participará na Festa da Rádio Alfa, em Créteil.

O Cônsul-Geral de Portugal em Paris desloca-se no dia 10 de junho a Orléans, onde vai participar, em Saint Jean de la Ruelle, na sessão de encerramento de uma Semana cultural portuguesa, organizada pelo Conselheiro das Comunidades Carlos dos Reis. Luis Ferraz também vai participar no Concurso literário da associação de Nancy, no jantar da associação de Les Ulis, comemorativo do 10 de junho, e na Festa da rádio Alfa.

A Vice-Cônsul de Portugal em Nantes, Rosa Maria Teixeira Ribeiro participará nas comemorações organizadas pela Associação Cultural Franco Portuguesa de Nantes no dia

12 de junho, inaugurando uma exposição sobre Camões emprestada pela Associação France Portugal Europe de Oloron Sainte Marie.

No dia 13, a Casa Cultural e Social Portuguesa de Troyes (10), organiza a Festa do Dia de Portugal, tal como vai acontecer em Fleury les Aubrais (45), perto de Orléans.

Aliás o movimento associativo é bastante ativo neste período e h'a eventos, por exemplo, St Gaudens (Toulouse), em Oloron Ste Marie (64), em St. Etienne (42), em St. Loup sur Semousse (68), em Albi (81), em Besançon, Héricourt, Maîche, Colmar, Contréxeville, Vandoeuvre-lès-Nancy,...

No próximo dia 12 de junho o Grupo Folclórico de Pessegueiro do Vale Santa Maria da Feira vai estar em Chalon-sur-Saone, nas comemorações do dia de Portugal.

Governo ausente?

Na data de fecho desta edição do LusoJornal, não está confirmada a presença de nenhum membro do Governo português nas Comemorações do 10 de Junho, em França, mesmo se é neste país que reside a maior Comunidade portuguesa radicada no estrangeiro.

Em breve

Vera Paulino: nova Diretora Comercial do Grupo JCDecaux em Portugal



Vera Paulino assumiu esta semana a Direção Comercial da JCDecaux Portugal.

Pós-graduada em Métodos Quantitativos e com vasta experiência profissional na área da media, Vera Paulino era desde agosto de 2004, Diretora-geral adjunta da Tempo OMD, empresa onde desempenhava funções ao nível do desenvolvimento de Bussiness Projects. No currículo da nova Diretora Comercial da JCDecaux Portugal destacam-se ainda dois "Leão de Ouro" recebidos em Cannes.

Associação Bião organiza Festa Junina

A Associação Bião organiza a Festa Junina no próximo dia 12 de junho, das 16h00 às 20h00, na Casa do Brasil (71 boulevard Jourdan, em Paris 14), animada pelo grupo musical "Cristal".

Como manda a tradição brasileira, os homens levarão algo para beber e as mulheres algo para comer. "Contamos com a vossa presença e que a festa seja animada" convida Lamartine Bião, Presidente da associação. "O ano letivo está chegando ao fim e está na hora de nos separar para umas boas férias".

A entrada é gratuita.
Infos: 01.42.05.35.49.

Chronopost Portugal adquire a rede de lojas da Redoute



A Chronopost Portugal, líder no mercado doméstico no segmento B2B, acaba de comunicar a sua entrada no mercado das entregas a

particulares com uma nova oferta exclusiva e inovadora potenciada pela aquisição da rede de pontos de encontro da La Redoute.

"O acordo, agora firmado, significa para a Chronopost o acesso e a gestão da maior rede de proximidade privada em Portugal com cerca de 400 pontos. Esta rede, assim como outras prestações que serão divulgadas em breve, vão permitir-nos lançar uma oferta de serviços Business-to-Consumer (B2C) com a ambição de impôr no mercado um novo standard inovador e competitivo na forma como se realizam entregas a particu-

lares", afirmou Olivier Establet, Administrador-Delegado da Chronopost Portugal.

A rede de pontos de encontro da La Redoute é composta de lojas de comércio tradicional, quer de rua, quer situadas em Centros Comerciais. "A conveniência da localização e dos horários de funcionamento desta rede será a base da alternativa que oferecemos aos nossos clientes: os destinatários poderão recolher as encomendas na loja mais próxima do seu local de trabalho ou de residência, aos fins de semana ou fora do horário habitual de labo-

ração", continua.

"Temos um projecto de expansão que deverá permitir chegar aos 600 pontos nos próximos meses, assim como um plano de diversificação da oferta disponível na rede de pontos com serviços pensados para as necessidades de reverse logistics (C2B) e de comércio eletrónico entre particulares (C2C)". O serviço começará a funcionar a partir de junho numa fase experimental, estando totalmente operacional no Verão, sendo possível, desde já, a sua apresentação às empresas interessadas.

eurolines
www.eurolines.fr

125 destinos para Portugal desde Paris

PARIS

→ PORTO

→ LISBONNE

46 €*

Vos agences Eurolines

Paris Clichy

75 bis boulevard de Clichy
75 009 PARIS
clichy@vt.eurolines.eu

Paris La Sorbonne

55 rue Saint Jacques
75 005 PARIS
lasorbonne@vt.eurolines.eu

Paris Gallieni

28 avenue du Général de Gaulle
93 541 BAGNOLET Cedex
paris-gallieni@vt.eurolines.eu

Versailles

4 avenue de Sceaux
78 000 PARIS
versailles@vt.eurolines.eu

*Tarif adulte aller simple valable pour une réservation le vendredi au moins 45 jours avant le départ, hors période de haute saison du 16/04 au 02/05 et du 02/07 au 31/08/2010 et les jours fériés. Nombre de sièges limité. Offre soumise à conditions.

0 892 89 90 91 (0,34€/min)

Em breve**Exposition de Catarina Bravo em Paris**

Rui Manuel Ribeiro

Foi inaugurada na semana passada, na Galerie Renoir do Nouveau Latina, em Paris, uma exposição da pintora Catarina Bravo.

Para se compreender a exposição é necessário dizer que Catarina Bravo é filha do saudoso músico Ângelo da Silva. E esta precisão é importante para entender as referências à música, aos textos, às fotografias de família,... que estão nas duas séries de quadros que a pintora mostra ao público até dia 29 de junho.

A exposição chama-se “Les brumes du temps”, mas podia também chamar-se “Homenagem ao meu pai” de tal forma Ângelo da Silva está presente na obra de Catarina Bravo.

Para além da pintura, Catarina Bravo recorre constantemente às colagens. A música é sem dúvida o centro das atenções da artista, materializado nos quadros com formas de guitarras, pautas musicais, notas e comentários.

Até dia 29 de junho
Galerie Renoir
do Nouveau Latina
20 rue du temple
Paris 4

Francisco Seixas da Costa**L’Ambassadeur du Portugal a visité la Cité Scolaire Internationale de Grenoble**

Manuel Ramos

L’Ambassadeur Francisco Seixas da Costa arrive à la Cité Scolaire Internationale de Grenoble

Le jeudi 3 juin, pendant la matinée, l’Ambassadeur du Portugal en France s’est rendu à la Cité Scolaire Internationale de Grenoble. Francisco Seixas da Costa s’est fait accompagner par le Consul portugais à Lyon et par la Conseillère de l’Ambassade pour les affaires de l’enseignement du portugais. Les dignitaires portugais ont été accueillis par le Recteur de l’Académie de Grenoble, par l’Inspecteur général de l’enseignement du portugais, par le Proviseur de l’établissement scolaire et par le Directeur de l’école primaire d’Anthoard (où la plupart des élèves de la Section de Portugais de Grenoble entament leurs études).

Au début de sa visite, l’Ambassadeur a pu assister pendant quelques instants à un cours d’Histoire de Quatrième. Il a notamment profité du sujet dont il y était question — le Monastère de Batalha et son style gothique — pour raconter aux élèves l’histoire d’Afonso Domingues,

l’architecte qui a dû dormir sous la voûte du monument, juste après sa construction, pour prouver au risque de sa vie que ses calculs techniques étaient fiables. Pendant ce cours, l’Ambassadeur a pu témoigner l’efficacité du vidéo-projecteur que les Services de l’Enseignement de l’Ambassade du Portugal ont tout récemment offert à la Section de Portugais de Grenoble.

Ensuite, l’Ambassadeur s’est rendu en Salle polyvalente, où il a pu prendre contact avec tous les élèves de la Section de Portugais. La petite chorale de la Cité Scolaire Internationale lui a dédié deux chansons typiquement portugaises, puis il a fait le tour de la salle dont les murs étaient fourrés d’affiches et de photos concernant les activités menées par la Section de Portugais tout au long des dernières années, que des élèves lui ont présentées: il a été notamment question de Fernando Pessoa, des voyages portugais, du tri des dé-

chets, des azulejos,... L’enseignante portugaise de l’école primaire d’Anthoard a projeté une petite vidéo montrant quelques activités menées avec ses élèves, ce qui a fait déclencher à la fin un énorme applaudissement de la part de tous ceux qui étaient présents.

Puis l’Ambassadeur a fait un petit discours, enchaîné par la suite sur des questions posées par des élèves. Dans le dialogue qui s’est produit, Francisco Seixas da Costa a pu expliquer les procédures d’accès à la carrière diplomatique au Portugal et son déroulement, il a parlé un tout petit peu de son propre parcours — tout au long duquel il a notamment occupé le poste d’Ambassadeur du Portugal à l’Organisation des Nations Unies et au Brésil —, il a expliqué comment il avait appris le français (dont l’excellent niveau de maîtrise a fortement impressionné les élèves) et finalement il a fait quelques pronostics à propos des possi-

bilités de victoire du Portugal ou du Brésil lors du prochain Championnat Mondial de Football: tandis que les Portugais se confiaient à la Providence, les Brésiliens seraient d’ores et déjà sûrs et fiers de leur succès.

À la fin de sa visite, l’Ambassadeur a pu discuter avec les autorités administratives et pédagogiques grenobloises les possibilités d’un élargissement de l’enseignement du portugais dans la région des Alpes, ainsi que les modalités de consolidation de la collaboration entre l’État portugais et l’État français pour y aboutir. Tout s’est terminé par un petit pot convivial, après lequel l’Ambassadeur est parti partager le repas de midi avec les représentants des associations portugaises de l’Isère.

■ Manuel Ramos

Encontro Mundial de Jovens decorre esta semana em Portugal

As comemorações do 10 de Junho - Dia de Portugal, de Camões e das Comunidades Portuguesas, que coincidem com o 40º aniversário do semanário “Emigrante/Mundo Português”, vão ser assinaladas esta semana com a presença de 70 jovens luso-descendentes, oriundos dos quatro cantos do mundo, 16 dos quais da região de Paris.

A visita destes jovens a Portugal insere-se no âmbito do Encontro Mundial de Jovens, que decorre até 11 de junho, terminando exactamente em Faro, cidade escolhida para as comemorações do 10 de Junho.

A troca de experiências, ideias e culturas é um dos objetivos desta iniciativa, ao mesmo tempo que pretende aproveitar a presença das Comunidades portuguesas no exterior como mecanismo de divulgação e promoção de Portugal, difundindo a cultura portuguesa e reforçando os laços já existentes com os Portugueses que se encontram no estrangeiro. Durante uma semana, os jovens luso-descendentes, com idades compreendidas entre os 20 e os 35 anos e as mais diversas ocupações profissionais (medicina, fisioterapia, engenharia mecânica, arquitectura, administração,

advocacia, área empresarial, gestão, consultadoria, urbanistas e estudantes) vão participar nas comemorações oficiais do Dia de Portugal, em Faro, mas já na terça-feira (dia 8) foram recebidos pelo Presidente da República, Aníbal Cavaco Silva. Estes jovens de ascendência lusa procuram, na sua visita a Portugal, a sua identidade, a sua origem, numa iniciativa que reflete o interesse das Comunidades portuguesas pelas suas origens e valores de referência da pátria-mãe. O programa escolhido permite-lhes ter um contacto mais direto com a cul-

tura e forma de vida dos seus progenitores, aproximando-os mais de Portugal. Apesar de viverem num país de acolhimento, estas gerações de jovens manifestam um forte apelo por Portugal.

Por outro lado, é-lhes dado a conhecer o potencial e a oferta de Portugal, eleito como um dos destinos mais atrativos para visitarem. Ao longo das muitas visitas e atividades que compõem o programa, os jovens luso-descendentes vão ficar a conhecer o que de melhor Portugal tem: história, cultura, tradição, modernidade e diversão.

■

LusoJornal
www.lusojournal.com
Leia-nos na internet
Recomente-nos aos
seus amigos

Retraite

Prévoir sa retraite, dès 50€/mois



Rémunéré
3,80%⁽¹⁾
nets de frais de gestion
pendant **3** mois

Près de 6 français sur 10 jugent que leur retraite sera insuffisante. Et vous ? Constituez-vous un revenu complémentaire avec l'assurance-vie Epargne Libre Fidelidade⁽²⁾. Grâce au Service Versements Programmés vous épargnez à votre rythme, en toute liberté et vous constituez ainsi un capital complémentaire pour profiter d'une retraite méritée.



**Caixa Geral
de Depósitos**

www.cgd.fr

Caixa Geral de Depósitos S.A. - Succursale France - 48 rue de Provence - 75 009 PARIS. Sous 324 927 253 RCS Paris - immatriculée auprès de l'ORIAS (www.orias.fr) n° SP 20 71 46 040 - Siège Social - av. João XXI, n°60 - 1000-000 LISBOA - Portugal - S.A. de droit portugais - R.C. 15800A (Portugal) n° 21800930902. Fidelidade Mundial S.A. - Siège - Largo do Calvario, 3-1249-007 Lisboa, au Capital Social de 400 000 000 euros, enregistrée sous le numéro n° 500 016 880 Succursale de France - 25 rue des Saussaies - 75002 Paris - RCS 84131 75 101 Groupe Caixa Geral de Depósitos - (1) Appliquable sur tous les versements effectués du 01/02/2010 au 30/06/2010 sur les contrats 511, 512 et 517 en cours au 31/12/2010. (2) Voir conditions en agence. Document non contractuel - Apparemment



Fidelidade Mundial
Secours de France
www.fidelidodemundial.fr

Em breve

Luis Costa, responsável pelo Escritório de Representação do BPI em Lyon



O banco BPI tem um escritório de representação em Lyon, onde se instalou no final de fevereiro o seu novo responsável e representante, Luis Costa, que substituiu Nuno Pereira que durante três anos esteve ao serviço dos seus clientes na região de Lyon e no sul de França.

O BPI tem cerca de sete centenas de agências em Portugal, onze na região de Paris e também tem Escritórios de representação, como é o caso de Lyon.

Luis Costa é oriundo da Lousã, perto de Coimbra. É casado, e tem dois filhos. Trabalha no setor bancário há já quinze anos, numa carreira que iniciou em 1995. Foi gerente de várias agências, em Anadia, Coimbra e Figueira da Foz entre outras.

O banco BPI na região de Lyon tem dado apoio às organizações de eventos da vida associativa na região. O Campeonato de sueca inter associações, por exemplo, foi um deles. "Faz parte dos objetivos do banco, o de dar apoio a estas manifestações na comunidade portuguesa ajudando assim o meio associativo onde também estão os nossos clientes. E estaremos sempre presentes desde que para isso sejamos solicitados" declarou Luis Costa ao LusoJornal. "Estou muito contente por estar em Lyon e a expatriação não me custa, pois vim encontrar os nossos clientes e um ambiente, bem português" aqui na cidade Lyon. "Oferecemos aos nossos clientes a possibilidade de gestão das suas contas em Portugal e uma grande diversidade de crédito e de poupança. Acrescentou.

Os escritórios estão abertos ao público de terça a sábado, das 9h00 às 12h00 e das 14h00 às 18h00. Aos sábados encerram às 16h15. O escritório está situado no 19 rue Bonnel, em Lyon 3, perto da "Prefecture". A equipa tem cinco elementos: Joana Carvalho, Suzana Moita, Manuel Carvalho, Sebastien Fernandes e Luis Costa.

■ Jorge Campos

www.lusojornal.com

Dirigentes e colaboradores do Banque BCP entregaram 50.000 euros à AFN 50.000 árvores para reflorestar Portugal

O Ministro da Agricultura, António Serrano, o Secretário de Estado Rui Barreira e a Vice-Presidente da Autoridade Florestal Nacional (AFN), Isabel Leitão, juntaram-se a uma delegação do Banque BCP, para plantar simbolicamente a primeira de 50.000 árvores no quadro da campanha "1 Livret A = 1 Árvore para Portugal".

O banco levou a Portugal no domingo e na segunda-feira desta semana 35 colaboradores no quadro de um concurso interno, para plantar a primeira árvore e, numa cerimónia que teve lugar na Quinta da Tapada, em Mafra, ofereceu um cheque de 50.391 euros à Autoridade Florestal Nacional. A soma corresponde ao número de Livret A abertos pelo banco em 2009, já que a campanha previa que, por cada Livret A aberto, um euro reverteria a favor da AFN.

A campanha foi lançada há um ano e meio pelo Banque BCP, quando o Livret A pôde ser comercializado pelos bancos franceses. "O nosso objetivo inicial era de comercializar 30.000 Livret A, mas visto o sucesso da operação, foi de imediato decidido levantar o objetivo para 50.000" disse ao LusoJornal Jean-Marc Vilon, Presidente da Banque BCP. "Quero agradecer os nossos colaboradores porque não era um objetivo fácil a atingir, mas sei que eles fizeram tudo para conseguir bons resultados. Não apenas estes que aqui estão e que são recompensados por terem comercializado mais, mas também todas as agências que contribuíram para que o objetivo global fosse atingido".

Num concurso interno, o banco levou a Portugal as seis agências que comercializaram mais Livret A em 2009, assim como os respetivos Diretores regionais. As agências de Paris 15, Saint Ouen e Noisy-le-Grand, na região de Paris, as duas agências de Lyon (Jaurès e Sax) e a agência de Oyonnax, da província, viram assim recompensado o seu esforço. Também foram a Lisboa os Diretores regionais José Luis Proença, Carlos Alves, Manuel Gonçalves e Jorge Cecílio. "Foi graças a vocês que conseguimos agora plantar mais de 50.000 árvores em Portugal. Sei que os nossos clientes vão apreciar este gesto" disse Jean-Marc Vilon, dirigindo-se aos colaboradores do banco. Para além do Presidente do banco, estavam também presentes mais dois membros do Diretório: Luis Castelo Branco e Bernard Duchâteau.

A ideia de transformar uma campanha de comercialização do Livret A, numa ação em favor da floresta portuguesa partiu de José da Silva Passos, o Diretor de Desenvolvimento do banco. "Nunca o Banque BCP fez tantas ações relacionadas com Portugal, como agora. Basta falar do cartão de crédito Vitória que dá milhas na TAP, da campanha com a Orange para telefonar mais barato para Portugal e agora esta que contribui para a reflorestação de Portugal" diz José da Silva Passos ao LusoJornal. "Não queremos que o nosso Livret A fosse igual a tantos outros" justifica por seu lado, o



Colaboradores e dirigentes do Banque BCP, na Tapada de Mafra

Presidente do banco. "Queríamos que estivesse ligado a Portugal e sabemos o quanto os nossos clientes têm apreciado este gesto".

Para Bernard Duchâteau, que acompanha a ação comercial do banco, "este é efetivamente um banco direcionado à clientela portuguesa e os nossos clientes portugueses sentem-se bem connosco". Mas também acrescenta que "dado fazermos parte do grupo Caisse d'Epargne, podemos beneficiar das vantagens do grupo, em produtos aos quais damos depois uma componente portuguesa".

Durante os dois dias que estiveram em Lisboa, os colaboradores do Banque BCP visitaram a cidade e os seus arredores. Foram a Sintra, Estoril, Cascais e Mafra. E foi precisamente em Mafra que a cerimónia protocolar teve lugar. "O facto do

Ministro ter vindo cá com o Secretário de Estado tem muito significado para nós" disse Jean-Marc Vilon. "Finalmente, apesar de sermos uma pequena estrutura, quando trabalhamos com o coração, conseguimos mover montanhas".

O Ministro António Serrano disse ao LusoJornal, estar "comovido" com esta operação do Banque BCP. "Não conheço outra operação como esta, nem vinda do estrangeiro, nem aqui em Portugal". Aliás, António Serrano quer "divulgar" esta ação "para que outras empresas façam o mesmo". Alegando que vai escrever uma carta às principais empresas portuguesas, "nomeadamente do setor bancário", o Ministro quer "que este programa sirva de exemplo".

O Ministro, o Secretário de Estado e o Presidente do Banque BCP despiram o casaco, arremangaram as man-

gas e, de enchada na mão, plantaram uma primeira árvore, num ambiente de bom humor e aplaudidos pelos colaboradores do banco.

"As árvores vão ser plantadas na Mata Nacional de Leiria, em duas parcelas que arderam num incêndio que deflagrou nos dias 2 e 3 de agosto de 2003" disse ao LusoJornal a Vice-Presidente da Autoridade Florestal Nacional, Isabel Leitão. "É simbolicamente importante porque se trata de uma mata com mais de 700 anos, que foi mandada plantar pelo rei D. Dinis, e que serviu nomeadamente para construir os barcos que levaram Portugal aos quatro cantos do Mundo" disse por sua vez o Ministro da Agricultura.

O Ministro considera que Portugal está hoje preparado para combater os incêndios. "Temos meios para o combate às chamas, mas o principal problema é a prevenção". Depois acrescenta que "trata-se de um problema cultural. Não temos os meios necessários para a prevenção, já não temos a figura do Guarda Florestal, as terras do interior estão cada vez mais desertas e as florestas não são tratadas. Este é um real problema para nós" afirma António Serrano. "Estamos a implementar programas em todo o país, nomeadamente apoiando associações que fazem limpeza de florestas e também há muitas Câmaras municipais que consideram este assunto como prioritário e que trabalham connosco nesta área".

Por isso o Ministro e o Secretário de Estado querem "continuar a trabalhar" com o Banque BCP. "Sei que temos interesse mútuo em continuar a trabalhar juntos" disse António Serrano dirigindo-se a Bernard Duchâteau, membro do Diretório do banco.

Depois dos dois dias de viagem a Portugal, ainda cansados pelo programa denso de visitas, os colaboradores do banco dizem que "os objetivos são sempre altos. Mas sabe sempre bem ganhar e ser recompensado".

■ Carlos Pereira



Momento da plantação da árvore

Andréa Gameiro vive em Clermont-Ferrand

Artista brasileira tornou-se colecionadora de ímanes

A artista brasileira Andréa Gameiro vive em Clermont-Ferrand e o seu grande hobby é o mundo da arte. Tudo o que estiver inerente ao mundo das artes em geral faz parte do seu mundo, do seu dia-a-dia. «Gosto da criação, e passo o meu tempo a imaginar e a expandir o meu trabalho. Conforme vou trabalhando, as ideias vão surgindo pouco a pouco e vou criando e vou imaginando, vou imaginando e vou criando», começa por explicar.

Andréa Gameiro adora trabalhar com materias diferentes, mas gosta essencialmente de trabalhar com mosaico partido. Das suas criações, nascem vários objetos diferentes e sobretudo coloridos: mesas, fruteiras, cinzeiros, vasos, etc. Para além do mosaico, a artista também gosta de pintar e de tecer. «Mandeí vir do Brasil no ano passado o meu tear para poder tecer. É outro passatempo com o qual adoro passar o meu tempo», acrescenta a sorrir.

Contudo Andréa Gameiro tem outras paixões e uma delas é o íman. Colecionadora de ímanes desde há alguns anos, quem entrar na sua cozinha depara de imediato com uma impressionante coleção de ímanes que preenche uma parede de um



Beninda Pereira no seu atelier

aponta à outra. «Todos ficam surpreendidos quando vêem esta parede enorme toda colorida! Tenho mais de 3.000 ímanes de todas as cores e tamanhos. Tenho quase todo o tipo de ilustrações: animais, dos quais diferentes coleções de tartarugas, peixinhos, sapos, pássaros, meios de transporte, frutos, religião, miú-

dos, etc. Alguns são em peluche, outros funcionam a pilha, enfim tenho aqui de tudo», aponta a sorrir.

Esta paixão pelos ímanes começou há algum tempo, quando um amigo regressando do Egipto, «me trouxe um íman representando o meu nome. Foi desde então que decidi juntar alguns e

a pouco a pouco foram-se acumulando sobre o frigorífico até ter que dispersá-los pela parede fora. Ainda tenho ali alguns que não estão à vista».

Muito rapidamente Andréa Gameiro foi ajuntando os ímanes graças às suas viagens e também com a ajuda da sua família e amigos que cada vez que viajavam

lhe traziam uma figura. Ímanes brasileiros, espanhóis, franceses, americanos, etc. «Achei graça, porque todos pensam em mim quando viajam e me trazem constantemente um íman. Então muito rápido juntei ímanes vindas do mundo inteiro e é incrível o que podemos encontrar como figurinhas, são todas engraçadas! Contudo Andréa Gameiro diz estar longe do nível atingido pelo Guinness, «que tem 10 mil ímanes! De modo que estou longe da conta. Na realidade nos Estados Unidos isto é uma loucura, por exemplo em Miami há lojas e lojas que vendem só disto! Então torna-se mais fácil encontrar novos ímanes e poder ir aumentando a coleção», explica ao LusoJornal.

Natural do Rio de Janeiro, Andréa Gameiro instalou-se em Clermont-Ferrand há 8 anos. Arquiteta de formação, nunca exerceu esta atividade, porém declara ser «artista de inspiração. Penso que vem do sangue, porque desde pequena sempre me senti muito ligada à cultura e à arte e não poderia viver sem esta proximidade com a criação», conclui.

■ Natércia Gonçalves
com Clara Teixeira

Soluções de Poupança para Residentes no Estrangeiro

Em Portugal deixe as suas poupanças em boas mãos



O Santander Totta é a escolha certa para os Portugueses residentes no estrangeiro que procuram Solidez, Segurança e Rentabilidade no seu Banco. Adira à Super Conta Residentes no Estrangeiro, subscreva as nossas Soluções de Poupança e beneficie ainda de muitas outras vantagens que temos para si. Assim garante a sua tranquilidade e a da sua família. Informe-se já!



Santander Totta

VALOR DAS IDEIAS

Em breve

**Soirée:
Promenade sur
l'histoire du Fado**

Une promenade sur l'histoire du Fado, a eu lieu au restaurant «SuR un R de FloRa», le 4 juin au soir.

On peut l'appeler de promenade, cette soirée parfaitement réussie par Herculano, car le résumé de l'histoire du fado a été raconté par Jean-Luc Gonneau, universitaire, ancien élu parisien et chanteur de fado amateur quand il en a l'occasion et, que nous commençons à connaître assez bien, surtout quand il dit que «dans ce monde en crise, la culture est notre dernier refuge».

Etant donné que la culture est aussi le Fado, bientôt connu comme «Expression Identitaire de la ville de Lisbonne», ça nous charme!

Dans le cadre de «SuR un R de FloRa», où outre l'accueil chaleureux d'António, de Flora et de leur équipe, outre la cuisine savoureuse venue des quatre coins de la lusophonie, on y trouve toujours des expositions, des débats, un café philo et en plus on y mange et on y boit bien. On a aussi écouté au long de cette soirée, la musique qui sortait des doigts experts des guitaristes Phillipe de Sousa et Casimiro Silva accompagnant la voix agréable de la chanteuse de fado, Conceição Guadalupe.

■ Maria Fernanda Pinto

Entrepreneurs de demain au service de nouveaux modèles économiques solidaires
Jérémy Fernandes étudiant de l'ESCE en mission au Maroc

Pour la seconde année consécutive, l'ESCE a remporté la Médaille d'or lors de la compétition Sife France (Student in Free Enterprise), lancée par KMPG et cette année Jérémy Fernandes, un jeune lusodésendant, faisait partie du projet de développer économiquement et socialement un village enclavé du sud marocain.

C'est en sortant de son dernier examen, que l'on a rencontré le jeune étudiant. «Ce projet consiste à créer et promouvoir un tourisme solidaire à travers la construction de chambres d'hôtes grâce à la démarche participative des villageois pour ce village enclavé qui devient ainsi une terre d'accueil pour les voyageurs», explique-t-il.

Un autre objectif était aussi d'intégrer économiquement les femmes du village afin d'améliorer leurs conditions de vie. L'équipe a mis à profit leurs compétences en tapisserie, cuisine et cosmétiques pour leur procurer des revenus stables. «Le but n'était pas de leur donner de l'argent mais de relancer l'artisanat local du village et de créer pour les artisans-potier une activité lucrative stable et régulière. Les actions engagées englobent l'achat d'un four à gaz, la déclinaison des pro-



Jérémy Fernandes au Maroc

duits (modèles, designs, tailles et couleurs), le développement du réseau de distribution et l'amélioration de l'aspect logistique de l'activité potière», rajoute-t-il. Tous les projets doivent répondre à des critères, liés à la responsabilité sociale et environnementale, à l'économie de marché et font appel aux compétences de l'Entrepreneuriat social. Les initiatives, quant à elles, doivent être pérennes.

Originaire de Coimbra et de Vilar Formoso, Jérémy Fernandes, âgé de 20 ans est en 3^{ème} année à

L'ESCE «Ecole Supérieure du Commerce Extérieur» à la Défense.

Très attaché au Portugal, il a pour habitude de s'y rendre afin de passer ses vacances. Il a étudié au Lycée International de St Germain-en-Laye où il s'est bien familiarisé avec la langue portugaise. De nature dynamique et joyeuse, Jérémy Fernandes se réjouit d'avoir gagné avec son école ce projet. «Je suis fier d'avoir représenté la France et mes parents aussi. Eux qui ont émigré en France, ne pensaient pas qu'un

jour leur fils pourrait représenter ainsi la France à l'étranger», dit-il avec simplicité.

Pour le lusodésendant cette expérience était très enrichissante. «On en sort forcément plus grandi de cette aventure. Quand on a vu le sourire de ces villageois qui pour la première fois voyaient un espoir dans leur avenir, c'était vraiment gratifiant. Moi je viens d'un milieu pas très aisé, or quand on voit qu'en France des gens se plaignent de tout et de rien, alors que la misère que je viens de voir n'est en rien comparable», souligne-t-il.

L'ESCE a gagné la finale française et «nous partons au mois d'octobre à Los Angeles pour représenter la France lors de la compétition internationale (Sife International) qui a lieu cette année aux Etats-Unis». Cette compétition va maintenant rassembler les 140 meilleures universités et écoles de 40 pays différents à travers le Monde. «Je ne pense pas que le Portugal en fasse partie, mais c'est vrai que je reste très attaché au pays de mes origines et j'aurais aimé un jour représenté le Portugal à l'étranger».

■ Clara Teixeira

Ferdinand Fortes, Directeur du Festival**Montpellier: Inscriptions ouvertes pour le Festival Amadis**

Les inscriptions au Festival Amadis du film sont d'ores et déjà ouvertes jusqu'au 15 septembre prochain. Cette 3^{ème} édition qui se tiendra au Centre Rabelais à Montpellier aura lieu le 3, 4 et 5 décembre.

Ferdinand Fortes, directeur de ce Festival espère recevoir des nombreuses candidatures dans les différentes catégories aussi bien du côté lusophone que francophone. «Ce festival permet aux cinéastes et aux vidéastes des deux cultures différentes de se retrouver», déclare-t-il.

Français du côté de son père et capverdien du côté de sa mère, Ferdinand Fortes se dit imprégné des deux cultures et avoir eu cette idée il y a 3 ans afin de mieux approfondir ses connaissances en matière de cinéma et de culture en générale, ainsi que de divulguer aux uns et aux autres ce qui se fait dans les deux pays.

Vice-Président de l'Association Casa Amadis, le jeune homme a soumis l'idée du Festival à l'association qui a aussitôt accepté. «Cela faisait longtemps que je voulais mettre en place ce Festival. Nous avons commencé avec une seule journée, où nous avons proposé des courts-métrages internationaux et une autre partie avec des courts-métrages du Languedoc-Roussillon. Ensuite l'année dernière nous avons étalé sur deux jours avec divers courts et moyens-métrages et montrer aussi un peu le travail des différents réalisateurs», poursuit-il au LusoJornal. «Et pour cette édition, un jour de plus, qui me semble tout à fait suffisant, avec un



Ferdinand Fortes

long-métrage portugais qui sera suivi d'un débat par des personnes compétentes autour du cinéma lusophone et du film projeté».

Selon le Directeur, le Festival accueille un public francophone plus important, et le nombre de spectateurs tend à augmenter chaque année. «La première édition nous avons compté une centaine de personnes, l'édition suivante nous avons eu un peu plus de 300 personnes et là j'espère encore plus», confie-t-il optimiste. Ferdinand Fortes intervient dans la

sélection des films présentés au Festival ainsi que dans le choix du jury mais ne fera pas partie du jury. «Je pense que le cinéma lusophone a un contenu intéressant avec des jeunes réalisateurs et des acteurs qui proposent des bonnes choses. Il n'y a pas que Manoel de Oliveira, côté portugais ou Cesária Évora côté capverdien, mais bien d'autres talents aussi à découvrir!»

Né à Abidjan, en Côte d'Ivoire, il a cependant grandi à Dakar, «mais nous y allions régulièrement à San-

tiago» où il a vécu pendant un an. En 2002 il vient s'installer en France, il intègre le Conservatoire d'Art Dramatique de Montpellier et obtient une Licence en Arts et Spectacles. «J'ai tourné dans quelques courts-métrages français, mais j'aimerais beaucoup jouer pour des films lusophones! Mais je dois peut-être améliorer mon portugais, c'est d'ailleurs ce que je fais en ce moment en prenant des cours au sein de l'association Casa Amadis», remarque-t-il amusé.

Depuis qu'il a intégré l'association le jeune homme admet avoir beaucoup appris sur le cinéma lusophone. «Honnêtement cela m'a permis non seulement de renouer avec mes origines et rester proche du monde lusophone, mais aussi de découvrir des choses sur la culture lusophone». Il crée alors aussi un groupe de théâtre, nommé 'Compagnie Amadis' avec lequel il travaille beaucoup sur des auteurs lusophones, mais essentiellement portugais. Ferdinand Fortes espère recevoir un maximum d'inscriptions afin de pouvoir programmer par la suite des soirées cinéma dans la région et divulguer au plus grand nombre. «Au fur et à mesure que nous avançons cela commence à intéresser de plus en plus des gens, et je pense que ce festival a des beaux jours devant lui».

■ Clara Teixeira

festafilm@gmail.com

ASSOCIATION CENTRE DE PARENTS PORTUGAIS DE BONY ET ENVIRONS

Un projet de...
La découverte...
2010-2011...
Centre Social Georges Brassens...
2010-2011...
Inscription jusqu'au : **26 Juin 2010**

Licence ouverte :
Cours de Langues Portugaises
Cours de Musique Portugaise
Fado et Fadoiro

Reprenez des cours le : **11 Septembre 2010**

Tous les samedis au :
CENTRE SOCIAL GEORGES BRASSENS
102 Avenue Giscard d'Estaing
91140 BONY

CONTACT - INFORMATION :
Tel : 06 03 63 31 11
E-Mail : acadp@orange.fr
Site : http://acadp.orange.fr

Pack Auto BCP

TEG* à partir de

2,99%



BANQUE BCP 14, avenue Franklin Roosevelt 75008 Paris, S.A.S. à Directeur et Conseil de Surveillance, au capital de 65 000 000 d'euros RCS-PARIS N° 433 961 174, Société de Courtage d'Assurances
Garantie Financière et assistance responsabilité civile professionnelle-sportives au code des assurances. Intermédiaire d'assurance. Immatriculé à l'ORIAS sous le n° 07 002 041 site Web ORIAS :
www.orias.fr - N° IDENT TVA FR 71 433 961 174. Autorisé de Contrôle Prudentiel ACP, 61 rue Tajboud 75436 Paris Cedex 09, site Web : www.banquebcp.fr (juin 2010)

Pour l'achat de votre prochaine voiture, direction Banque BCP !

BCPTel 0 891 78 78 78

BCPNet www.banquebcp.fr

Accueil téléphonique le lundi : 9 h / 16 h 30, du mardi au vendredi : 9 h / 18 h
et le samedi : 9 h / 16 h 30. N° Orange (0,225 €/min)

* Exemple pour un financement de 5 000 euros au TEG promotionnel de 2,99 % avec frais de dossier offerts, assurance emprunteur facultative non incluse. Vous remboursez 12 mensualités de 423,45 €. Le coût total du crédit est de 81,35 €. A titre indicatif, pour cet exemple, le coût de l'assurance en garantie Décès et Perte Totale et Irréversible de l'Autonomie pour un emprunteur est de 3,50 €/mois. Conditions en vigueur du 1^{er} mai au 31 juillet 2010. Sous réserve d'acceptation du dossier de prêt par la Banque BCP. L'emprunteur dispose d'un délai de rétractation de 7 jours calendaires après signature de l'offre de prêt.

05/2010



BANQUE BCP

La Banque qui me ressemble

Em breve**Gulbenkian:
Lancement de la
revue Rue
Descartes**

Le lancement de la revue Rue Descartes n° 68 «Philosopher au Portugal aujourd'hui», a eu lieu hier, le 8 juin, à 18h30, au Centre Calouste Gulbenkian de Paris.

Publiée par le Collège International de Philosophie, cette revue s'intéresse aux grandes interrogations contemporaines.

Elle est présentée par Jean Petitot, de l'Ecole Polytechnique de Paris, en présence de Maria Filomena Molder de l'université Nouvelle de Lisboa, Evelyne Grossman, rédacteur en chef de la revue et Paulo Tunhas de l'Université de Porto.

Selon Maria Filomena Molder, il ne s'agit pas de tracer un quelconque panorama de la pensée portugaise actuelle, mais d'offrir un aperçu, forcément partiel, d'un certain nombre de problématiques que travaillent certains philosophes portugais, et qui se trouvent articulées avec les pratiques philosophiques contemporaines en général.

■ Maria Fernanda Pinto

Pintor de paisagens, jardins, rios, barcos e mar**António Heleno expõe a sua pintura em Vitry-sur-Seine**

O artista português António Heleno vai expor pela primeira vez na galeria municipal de Vitry-sur-Seine (94) a partir de sábado 12 até ao próximo dia 27 de junho. A exposição organizada pela Escola Municipal de Artistas engloba diversos artistas e António Heleno é o único pintor português neste evento. "Esta primeira oportunidade para mim de expor o meu trabalho manifesta sem dúvida, o reconhecimento do que tenho vindo a fazer. Não me considero verdadeiramente um artista, porque não se trata da minha atividade principal mas sim duma enorme paixão que sempre tive desde a minha infância", começa por afirmar.

António Heleno prefere particularmente pintar paisagens, jardins, rios, barcos e o mar. Seguir a profissão, decidiu dedicar-se à pintura mais assiduamente há 2 anos atrás. O seu horário dá-lhe grande disponibilidade e sempre que pode, adora passear pelos parques parisienses e dos arredores acompanhado dum caderno e dum lápis. "Quando me sinto inspirado começo de imediato a desenhar dando os últimos retoques mais tarde no atelier", explica.

Na sua pintura nota-se a sua oposição ao contemporâneo, privilegiando o figurativo. "Na realidade no atelier onde trabalho, os outros artistas defendem mais a arte contemporânea e eu apesar de também gostar não é o meu movimento predileto", aponta. Contudo o pintor português diz estar muito sensibilizado com a ecologia e na sua maneira de viver ou através dos seus quadros manifesta regularmente essa vocação. "A maré negra nos Estados Unidos comoveu-me bastante e decidi pintar um quadro acerca disso", comenta.



António Heleno

António Heleno considera-se um grande apaixonado pela arte e todos os dias visita galerias, exposições ou museus na capital francesa que segundo ele é duma "riqueza fenomenal" a desfrutar sem moderação. "Temos a sorte de morar numa cidade tão valiosa

culturalmente que nos permite ir ao encontro de diversos artistas, de conhecer novas técnicas, novas tendências, outras culturas, que eu aproveito para me documentar e ir aperfeiçoando o meu trabalho", confia ao LusoJornal. "Como assinei algumas revistas

de arte, estou ao corrente de todas as atualidades e tento acompanhar o máximo possível", acrescenta.

Segundo, o pintor português, a cidade de Vitry onde reside também propõe diversas manifestações culturais e tem apoiado bastante os artistas locais. António Heleno lamentou porém ver a Comunidade portuguesa pouco interessada pelo mundo da arte, "talvez a nova geração se interesse mais".

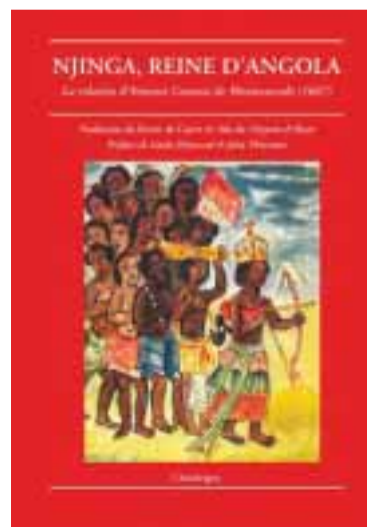
António Heleno Pereira nasceu em Angola e seguiu para Portugal aquando da Revolução do 25 de Abril. Depois foi para o Canadá e resolveu vir para França onde acabou finalmente por ficar.

António Heleno gostaria de expor mais vezes o seu trabalho. "Confesso que nunca me interessei muito pelo assunto, mas ultimamente tenho recusado certos contratos para poder concentrar-me mais ativamente na pintura. Também tenho o prazer de comprar quadros e esculturas mas o que faço nunca foi com a real intenção de vender, mas desde o início me aconselharam a nunca oferecer os meus quadros, mas sim a vendê-los".

António Heleno gostaria de poder divulgar a sua pintura no seio da Comunidade portuguesa aqui ou em Portugal. Quem sabe se não será para breve?

■ Clara Teixeira

Galeria Municipal
59 avenue Guy-Môquet
Vitry-sur-Seine

Livres:**Ana Njinga, reine d'Angola aux éditions Chandeigne**

«Ana Njinga, reine d'Angola (1582-1663)» est le titre du nouveau livre des Editions Chandeigne, qui sort le 10 juin, en librairie.

Il s'agit de l'histoire de la reine Njinga (ou Nzinga), née en 1582,

deux ans après l'unification de l'Espagne et du Portugal (1580-1640) et à peine six ans, après la fondation de la colonie portugaise de Luanda.

Cette histoire, malgré qu'elle soit retombée dans l'oubli, est un des épisodes les plus étonnants de l'Histoire africaine.

Le frère de Njinga, roi du Ndongo (Angola), tua son fils unique, avant de mourir lui-même, sans doute empoisonné. Elle se venge alors sur son neveu et devint reine en 1624 à la tête des Imbangala (Jaga), une secte militaire nomade qui ravageait le pays, gouvernée par des lois d'une violence et d'une cruauté terrifiantes, dont elle épousa les rites, notamment le cannibalisme et le meurtre rituel de leur progéniture.

Menant elle-même ses troupes au combat, elle entretint pendant trente ans une guerre contre les portugais, remportant quelques

victoires, notamment lors de l'occupation néerlandaise de Luanda (1641-1648). Après une série de revers, Njinga, accepta la paix et se convertit au christianisme, elle et son peuple.

Selon les témoignages de Gaeta et Cavazzi, ses deux confesseurs de l'ordre des capucins qui l'ont assistée, nous sommes plongés «au coeur des ténèbres» en compagnie d'une femme intelligente, impitoyable, sexuellement dominante (elle s'entourait de jeunes esclaves sexuels qu'elle punissaient de mort à la moindre infidélité). Les confesseurs, accentuent en effet, presque avec ferveur, la cruauté et l'immoralité de la reine, mais c'est pour donner ensuite du relief, au «miracle de sa conversion», de celle qui incarna la force antichrétienne la plus démoniaque d'Afrique.

Elle mourut à 81 ans, presque en odeur de sainteté, avant que le

rejet de la greffe chrétienne et les guerres ne replongent le pays dans le chaos.

Le témoignage de Cavazzi est exceptionnel, car l'homme est aussi attentif aux détails des pratiques de la vie quotidienne qu'à ceux des «cultes diaboliques», que les autres missionnaires répugnent même à évoquer. Par ses descriptions et aussi par ses dessins (retrouvés récemment avec son manuscrit original), il nous livre non seulement un récit littéraire et historique d'une grande force, mais aussi un incomparable document ethnographique sur l'Afrique centrale au XVIIème siècle.

■ Maria Fernanda Pinto

Editions Chandeigne
10 rue Tournefort - 75005 - Paris
Tél : 01 43 36 34 37
www.editions-chandeigne.com



Em breve

Casino de Paris: Concerto de música lírica para marcar o Dia de Portugal



Um concerto com o tenor Yves Baron e da cantora Diane Vaz vai ter lugar na quinta-feira desta semana, no Casino de Paris, Salão Caruso (1.º andar), com entrada gratuita para toda a gente, de forma a marcar o Dia de Portugal, de Camões e das Comunidades Portuguesas.

“A ideia deste concerto veio-me pelo amor que tenho às duas culturas” disse Yves Baron ao LusoJornal. Yves Baron é francês, enquanto que Diane Vaz é portuguesa. “Encontrámo-nos em Paris, quando a Diane veio para cá estudar música”.

Diane Vaz e Yves Baron vão ser acompanhados pelo pianista Vincent Lafleur.

Artista na alma, Diane torna-se uma apaixonada por artes cénicas. Começa a cantar em vários grupos e celebrações portuguesas, faz cursos de dança, canto e um pouco mais tarde de teatro. Faz diversas animações, piano-bars, espetáculos para crianças e noitadas privadas.

Com 26 anos, é uma artista completa com muitas aspirações, continua o seu caminho guardando sempre “um pouco de Portugal no seu coração”.

O tenor Yves Baron criou o concerto “Ópera invités”, concerto fusão onde partilha o palco com artistas do mundo inteiro. Depois de mais de 500 shows em 4 continentes, continua o seu roteiro parisiense antes de ir de novo para a Ásia e para os Estados Unidos.

Casino de Paris
16 rue de Clichy
75009 Paris
Reservar: 06.22.41.92.33

Concurso organizado em Guebwiller

Marlène Cardoso, Miss Portugal Alsace

Mylène Cardoso, residente em Strasbourg, foi a vencedora do concurso Miss Portugal da Região da Alsace 2010. A eleição teve lugar no passado dia 5 de junho, na sala Municipal de Guebwiller (68). O evento foi organizado este ano pelo Grupo Folclórico Cultural Português de Guebwiller, da Associação Portuguesa de Florival, cujo Presidente é Alberto Magno Martins.

Este evento costuma ser realizado pela Federação das Associações Portuguesas da Alsácia, FAPA, da qual Magno Martins era o Presidente. “Para esta edição tivemos apenas 9 candidatas, com idade entre os 15 e os 25 anos, um dos critérios a preencher para a inscrição. Outro dos critérios era ser obviamente portuguesa ou luso-descendente e pertencer à região da Alsace”, declara ao LusoJornal.

Aurélie de Oliveira, originária de



Miss Portugal Alsace 2010 com as respetivas Damas de Honor

Guebwiller, obteve o lugar de 1.ª Dama de Honor e em 3.º lugar foi Wendy Mendes Videira residente em Issenheim.

Mylène Cardoso mostrou-se muito comovida com o anúncio do seu nome enquanto vencedora,

declarando ter-se inscrito à última da hora e muito feliz por ter sido escolhida como Miss.

O desfile foi devidamente acompanhado por um jantar festivo, com cerca de 150 pessoas presentes. A vencedora ganhou um

prémio de 300 euros, e as duas Damas de Honor 200 euros cada uma. “Quanto às outras candidatas ganharam 20 euros, como valor simbólico”, confia Magno Martins.

No próximo ano, a associação espera voltar a organizar este evento mas com dois tipos de concursos. “Penso que será noutra altura, porque neste momento já há muitas festas e confesso que este ano tivemos pouco sucesso, de modo que para o ano, quero organizar doutra maneira, preparar com mais antecedência esperando que as jovens sejam mais recetivas a este género de concursos e que tenhamos muitas mais inscrições”, concluiu.

■ Clara Teixeira

Saint Germain-en-Laye: Dois alunos da Secção Portuguesa vencem “Onde te leva a imaginação?”

As turmas de 4.º e 6.º ano da Secção Portuguesa do Liceu Internacional de Saint Germain-en-Laye, sob orientação da Professora Isabel Pereira da Costa, têm por hábito inscrever-se no programa português “Onde te leva a imaginação?”

Este programa é uma iniciativa dos CTT em parceria com o Plano Nacional de Leitura, destinado aos alunos do Pré-escolar, 1.º e 2.º ciclos do Ensino Básico. Os objetivos são o desenvolvimento da leitura e da escrita. Para cada nível de ensino são propostas atividades relacionadas com

as obras recomendadas pelo Plano Nacional de Leitura e com conteúdos CTT. As atividades permitem desenvolver, entre outros aspetos, as competências criativas dos participantes através da leitura, escrita e ilustração. As turmas foram inscritas no início do ano letivo e desenvolveram as três atividades, na aula e em casa até finais de abril. No final de maio os alunos premiados viram o seu esforço recompensado.

Este ano António Monteiro (CM1/4.º ano) e Michaela Rodrigues (6.º/6.º ano), da Secção Portuguesa do Liceu Internacio-

nal de Saint Germain-en-Laye venceram a segunda prova do programa, nas categorias do 1.º e 2.º ciclos respetivamente. Visualizaram na aula o sítio internet que os CTT iniciaram recentemente, “Miúdos Irrequietos” <http://miudos.irrequietos.com>.

Trata-se de um sítio seguro que apresenta um variadíssimo leque de atividades, destinadas a miúdos e graúdos. Os alunos foram chamados a apreciá-lo. A prova consistia em apresentar sugestões que enriquecessem esse espaço virtual. Para visualizarem os trabalhos e consultar a lista de

premiados basta clicar em: <http://miudos.irrequietos.com/onde-te-leva-a-imagina%C3%A7%C3%A3o/premiados/20092010.aspx>

Todos os trabalhos dos alunos de Saint Germain-en-Laye podem ser visualizados nos blogues “Os Novos Leitores”, <http://os-novos-leitores.blogspot.com/>, e “Ler em Português”, www.ler-em-portugues.blogspot.com.

■ Isabel Costa
Professora de Português

Cursos de português: Festa Nacional em Feyzin



O dia 10 de junho foi comemorado pelos alunos do curso de Português de Feyzin (69). Os alunos trabalharam sobre o tema e mostraram um orgulho enorme ao cantarem o Hino nacional.

O professor de português, Lamartine Pinto, falou desta data tão importante para Portugal e para toda a Comunidade portuguesa da região Rhône-Alpes. Disse que “Portugal deveria defender mais o ensino da língua portuguesa junto das autoridades francesas para uma continuidade dos cursos nos ‘colégios’”. Para ele “os cursos LCO e LVE são sem dúvida o principal viveiro para a continuidade do ensino da Língua Portuguesa no sistema francês”.

Os encarregados de educação aproveitaram para pedir ao Estado português mais investimento e acesso aos computadores Magalhães.

Pedimos ao Professor Lamartine uma mensagem para esta data simbólica: “Desejo a toda a Comunidade portuguesa sucesso nas suas atividades e um futuro próspero para todos. Não posso deixar de prestar homenagem a todos os professores portugueses em França e em especial para os de LCO pelo empenho que demonstram nos seus cursos. Professores que fazem centenas de quilómetros. Eles são sem dúvida os representantes de Portugal mais próximos da Comunidade portuguesa”.

PEREGRINAÇÃO ANIVERSÁRIA
SANTUÁRIO DIOCESANO
DE NOSSA SENHORA
DE FÁTIMA - PARIS
Basílica de Maria Medianeira
12-13 Junho 2010

PROGRAMA

Sábado, 21h00: Terço,
Missa dominical antecipada,
Procissão das velas
Veneração de Relíquias dos
Beatos Francisco e Jacinta
Consagração.

Domingo, 10h00: Terço,
Missa Dominical, Consagração
e Adeus à Virgem.



Nos meses de Junho, Julho, Agosto e Setembro há celebrações somente na noite de dia 12, excepto se nestes meses o dia 13 cair ao Domingo, fazendo-se também nos dois dias no horário habitual), como é o caso deste mês de Junho.

43 bis, Boulevard Sérurier - 75019 PARIS
INFO: Tel: 01 40 40 22 32 | email: sanctuaire.fatima@wanadoo.fr

Leia na internet
www.lusojournal.com

Futebol / resultados

Campeonatos do Domingo de Manhã (CDM)

Divisão de Honra (22ª e última jornada)

Garges/Gonesse-Port. de Ulis 2-1
Paris 20-Porto de Paris 5-0
Classificação final: 1º Cergy-Pontoise com 68 pontos; 7º Porto de Paris 49; 11º Port. de Ulis 43; 12º Garges Gonesse com 30 pontos.

Divisão de Honra Regional (22ª e última jornada)

Grupo A
Port. Villeneuve St Georges-Port. de Garges 0-2
Minhotos Os GS-Fraconville 0-1
Classificação final: 1º Casa Galicia com 73 pontos; 6º Port. de Garches 52; 10º Port. de Villeneuve St. Georges 42; 11º Minhotos Os GS 32; 12º Sevres FC com 26 pontos.

Promoção de Honra (22ª e última jornada)

Grupo B: Benfica de Paris (19)-Rueil Malmaison 5-0
Classificação final: 1º Drancy Jeanne d'Arc com 69 pontos; 8º Benfica de Paris 19 com 48 pontos.

Grupo C: Desportiva de Vima de Ivry-Plateau de Saclay 3-0
Classificação final: 1º Draveil com 75 pontos; 2º Desportiva de Vima de Ivry com 68 pontos.

Grupo D: Vincennes-Paris/Lisboa 7-1
Classificação final: 1º Emerainville com 61 pontos; 8º Paris/Lisboa com 42 pontos.

Distrito de Val de Marne 1ª Divisão (16ª e última jornada)

Grupo A
Port. de Portes de Italie-Macabi de Paris 5-0
Lozeriens de Paris-Trabalhadores Port. de Ivry 0-5
Classificação final: 1º Portugueses de Portes d'Italie com 43 pontos; 3º Trabalhadores Port. de Ivry com 35 pontos.

Grupo B
Arrighi AS-Minhotos de Braga 0-3
Classificação final: 1º Minhotos de Braga com 56 pontos; 2º Noiseau Sports com 49 pontos.

Promovidos ao Campeonato de Excellence, Portugueses de Portes d'Italie e Minhotos de Braga, as únicas equipas lusogaulesas que se deram ao luxo de vencerem os respectivos Campeonatos.

■ Alfredo Cadete

Loiret / Orléans

Festa da Associação Os Minhotos de La Chapelle St. Mesmin

Mais de um milhar de pessoas estiveram presentes na Festa da Associação Portuguesa 'Os Minhotos' de La Chapelle St Mesmin, perto de Orléans (45), que se realizou nos dias 5 e 6 de junho, nas margens do Loire, nos terrenos do Parque de campismo cedido pela autarquia.

No sábado, as festividades tiveram a presença do artista Carlos Pires e no domingo, com as atuações do Grupo folclórico Os Aventureiros de Thiais, o Grupo Danças e Cantares do Minho de Paris 11, o ACP de Sainte Geneviève-des-Bois, dos Bombos de Olivet e do Rancho folclórico Os Minhotos, dos organizadores do acontecimento.

Com muitos visitantes e o tempo a ajudar, foi um sucesso que se terminou com as habituais entregas de prémios aos participantes. O Maire



DR
Cônsul José Paiva, com Irene Nunes, Presidente e Armando Brites, Vice-Presidente da associação

Nicolas Bonneau, acompanhado pela responsável do sector da cultura, Marie-Thérèse Sauter, visitaram a festa e o Cônsul Honorário de Portugal em Orléans, José Paiva, seguiu durante toda a tarde o desenrolar das

festividades, tendo tido oportunidade para dirigir algumas palavras de simpatia aos presentes, assim como felicitar a Presidente da associação, Irene Nunes, "pela qualidade do trabalho desenvolvido".

Foi um "sucesso enorme" em que, simpaticamente, também cada um dos responsáveis dos grupos convidados foi chamado a dialogar com o público, com promessas e votos sinceros de poderem, logo que possível, voltar a La Chapelle.

Caía a noite e Carlos Pires continuava a animar o baile que se seguiu, enquanto alguns dedicavam, com moderação, uma atenção acrescentada a uma cervejinha ou a um copinho de vinho de marcas nacionais a acompanhar um franguinho no churrasco, de sabor bem português. ■

Associação de Les Ulis-Orsay organizou viagem à Córsega



DR
Membros da ACPU preparam-se para seguir para a Córsega

A Associação Cultural Portuguesa de Les Ulis-Orsay (91) organizou entre os dias 21 e 24 de maio uma viagem à ilha da Córsega.

"O sucesso foi tal que para contentar o máximo de sócios, tivemos de contratar um avião e encontrar um aldeamento turístico para nos acolher" disse ao LusoJornal a Presidente da associação Manuela dos Santos. A viagem implicou 158 participantes. "A experiência foi boa e enriquecida pelo convívio" disse a Presidente. O grupo era composto por pessoas originárias de várias partes de Portugal, mas também havia franceses e mesmo uma espanhola.

O fim-de-semana foi intenso e o grupo visitou Bastia, Bonifácio, Porto Vecchio, Ajaccio, Corte e Calvi. "Foi intenso, mas valeu a pena". Desta vez ainda não foi possível levar o grupo folclórico por indisponibilidade de todos os elementos. Por isso não foi programado qualquer espetáculo nas associações portuguesas de Ajaccio e Porto Vecchio.

"Regressámos com belas imagens daquelas paisagens onde a natureza se expande à vontade e estamos todos de acordo com o tal dito que é a ilha da beleza" disse ao LusoJornal a Presidente da ACPU. ■

Torneio de futebol em Vaux-en-Velin

No domingo dia 13 de junho, a Associação desportiva portuguesa de Vaux-en-Velin organiza o seu Torneio anual de futebol.

Várias equipas da região (Feysin, Saint Priest, Annecy e Grezieux, por exemplo) vão participar neste Torneio onde também se encontram equipas formadas por empresas como Chaves, Bressole e Dauphin Constructions. Os encontros terão início às 8h30 na manhã de domingo. Os encontros têm lugar no

estádio Aubert de Vaux-en-Velin (69). Pela tarde, o grupo folclórico Estrelas do Minho e o grupo de Zés Pereiras virão abrilhantar este Torneio, onde especialidades culinárias e bebidas portuguesas também serão propostas durante todo o dia.

Um domingo a passar em família, onde os amadores de futebol e de folclore certamente vão ficar satisfeitos.

■ Jorge Campos

Orsay: Terra Lusa organiza o seu Festival de folclore

A associação 'Terra Lusa' organiza a segunda edição do seu Festival de folclore no próximo 27 de junho na escola do Centro, em Orsay (91), no início da tarde.

O grupo folclórico 'A Roda do Alto Paiva' recebe diversos grupos da região parisense: 'Meu País' (Maisons-Alfort), 'Lembranças do Vouga' (Antony), 'Juventude' (Villeneuve-le-Roi), 'Rosas do Minho' (Montreuil-sous-Bois) e 'Lembranças de Aveiro' (Meudon-la-Forêt).

"Estes grupos foram selecionados pela responsável do grupo, Lurdes Cordeiro, que privilegia a qualidade do rancho, segundo o respeito das tradições", declara Sérgio Ramos, Presidente da associação.

A associação Terra Lusa foi criada em outubro 2008, conta com cerca de 150 aderentes e o grupo 'A Roda do Alto Paiva' com aproximadamente 60 elementos, é federado na Federação Portuguesa de Folclore e

representa a região da Beira Alta.

Para além do peso que tem a atividade folclórica, a associação propõe diversas festas ao longo do ano, teatro, ou ainda algumas viagens. "Recentemente fomos visitar a Normandie ou ainda a visita no ano passado ao mercado de Natal de Colmar", explica ao LusoJornal.

A associação Terra Lusa tem manifestado interesse em atrair o maior número possível de aderentes, jovens ou menos jovens, lusófonos ou não, propondo eventos para todos os gostos. O desfile terá lugar após o almoço a reservar com antecedência com diversas especialidades portuguesas.

■ Clara Teixeira

Ecole du Centre

Rue Serpente

Orsay (91)

Infos: 01.69.07.81.76.

Delegação de Satão desloca-se a França

No dia 12 de junho, a Associação Cultural Portuguesa de Les Ulis-Orsay (91) organiza a sua Festa anual, marcando as comemorações do Dia de Portugal, de Camões e das Comunidades Portuguesas.

Desta vez, a associação convidou o grupo de folclore de Mioma (Satão), deslocando-se também a França o Presidente da Câmara municipal do Satão, localidade que começou no

ano passado a ter uma parceria com Les Ulis.

"A nossa festa contará com a presença do Senhor Embaixador Francisco Seixas da Costa, os Presidentes das Câmaras locais e de Portugal e várias individualidades" disse ao LusoJornal Manuela dos Santos, Presidente da Associação. ■

Festival de cinema português em Pau

A associação Lusofonie de Pau, organiza desde o dia 3 e até ao dia 13 de junho, os "Espaços da Lusofonia", um evento que tem lugar no Cinema Le Méliès daquela cidade do sul da França.

O Festival programa "O beijo da mulher aranha" de Hector Babenco,

"Morrer como um homem" de João Paulo Rodrigues, "Estomago" de Marco Jorge, "Batuque e alma de um povo" de Júlio Silveira e "A religiosa portuguesa" de Eugène Green. No dia 12, a associação organiza uma noite musical com o cantor Lulendo. ■

Athlétisme - Zé Boaventura, vétéran 4^{ème} au Championnat de France



Zé Boaventura, à Tours

Les championnats de France vétérans se sont déroulés le week-end à Tous dans l'Indre et Loire (37) auxquels plus de 700 athlètes ont concouru dans différentes épreuves, ces vétérans que pour l'amour du sport s'entraînent toute une saison pour ce rendez-vous annuel.

C'est en ayant produit un énorme travail que Zé Boaventura, l'athlète franco capverdien de Sud-Oise Athlétisme a participé à ces Championnats de France en réalisant en finale une bonne 4^{ème} place sur les 400 mètres haies, avec un temps de 62s et 39/100. Loin des temps olympiques certes, mais en tant que vétéran V2, l'athlète creillois a réalisé au mois de mai la

meilleure performance française de l'année, lors des inter-clubs sur cette même distance, et sur le 400 mètres à l'occasion des Championnats de France indoor, qui se sont déroulés à Nogent-sur-Oise, d'où l'importance de ces résultats qui représentent une performance pour le licencié du Sud Oise Athlétisme.

Sur cette lancée Zé Boaventura, qui détient le record de Picardie depuis 2001, souhaite améliorer son chrono lors des Championnats régionaux qui se déroulent le dimanche 13 juin à Saint Quentin (02) et boucler sa saison, si les conditions lui permettent.

Futebol

Sporting de Portugal vem estagiar em Evian-les-Bains

A equipa de futebol do Sporting vai iniciar a pré-época no dia 21 de junho e parte depois para Evian-les-Bains, em França, estando o jogo de apresentação agendado para o dia 18 de julho, frente ao Olympique de Lyon.

O início dos trabalhos da equipa orientado por Paulo Sérgio é no dia 21 de junho, na Academia em Alcochete, estando agendados dois particulares, frente ao 1^o Maio Sarilhense, a 26 de junho, e frente ao Mafra, a 2 de julho, antes da partida a 5 de julho para Evian-les-Bains.

O Sporting vai depois enfrentar o Neuchatel, em Lausanne, a 9 de julho, o Nice, em Evian, a 11 de julho, e o PSG, em Annecy, a 14 de julho.

O primeiro jogo no estádio José Alvalade, de apresentação aos sócios, vai acontecer a 18 de julho, frente ao Olympique de Lyon, com a equipa a partir no dia seguinte para os Estados Unidos da América onde vai jogar com o Celtic de Glasgow (21 de julho), Manchester City (23 de julho) e Tottenham (25 de julho).

Fut5: Merveilles du Portugal Novo campeão da Liga CCIFP/Fidelidade Mundial



Merveilles du Portugal, Campeão da Liga CCIFP/Fidelidade Mundial

A empresa Merveilles du Portugal sagrou-se Campeã da segunda edição da Liga CCIFP/Fidelidade Mundial de Fut5.

O troféu foi entregue à equipa vencedora no passado dia 31 de maio, pelo Presidente da Câmara de Comércio e Indústria Franco-Portuguesa (CCIFP), Carlos Vinhas Pereira, e pelo antigo jogador francês Campeão mundial de 1998, Vincent Guérin, que foi igualmente o convidado de honra da noite de entrega de troféus em Boissy-Saint Léger.

Ao longo da noite, outros prémios foram atribuídos, a saber: Guilherme Gomes de Sá (Merveilles du

Portugal), como melhor jogador da Liga; João Cunha (Banque BCP) como melhor guarda-redes; e ainda a equipa da Pastelaria Canelas, que venceu pelo segundo ano consecutivo o prémio fair-play, atribuído pelos árbitros.

Reservada a membros da CCIFP, a Liga CCIFP/Fidelidade Mundial regressa com a sua terceira edição (2010/2011) em setembro. As inscrições estão abertas a partir do dia 7 de junho.

ccifp@ccifp.fr
Infos: 01.40.50.31.18

Concentração Internacional de língua portuguesa


A família ao Pé da Cruz

Entrada Gratuita

Domingo 20 de Junho às 17h
254, Rue du Fbg Saint-Martin - 75010 Paris
 Métro 2,5 (Stalingrad) e Métro 7 (Louis Blanc)

A nossa vida estava completamente destruída, a família desunida e o nosso casamento arruinado. Não tínhamos estabilidade e o nosso filho Moisés veio a sofrer com autismo. Hoje e após conhecermos o Centro de Ajuda Espiritual a nossa vida está transformada. Há união no nosso lar e comprovado pela medicina, o nosso filho não é mais autista.

Família Tavares



FAÇA A SUA RESERVA
 ligando para o 01 53 35 85 12 ou envie um sms para o 06 58 71 90 77
 email: centrodeajudafranca@yahoo.fr / filipe Monteiro@gmail.com
 Skype: filipe.pragosa.monteiro

FEA
 v613 Free: 350 Orange: 317 Canalsat: 512 SFR: 512
 De Segunda à Sábado das 3:15 às 3:45
 e de Segunda à Sexta das 7:15 às 7:45

Resultados futebol

Campeonatos
Distritais

Seine e Marne Norte (77)
1ª Div. Grupo B (20ª jornada)
Bussy-Sporting de Pontault-Com-
bault 2-1
Classificação: 1º Bussy (-2 jogos)
com 73 pontos; 2º Pays Grecois (-
2 jogos) e Sporting de Pontault-
Combault (-2 jogos) com 51 pon-
tos.

Yvelines (78)
2ª Div. Grupo A: (22ª e última jor-
nada)
Sporting Ol. de Houilles-Chan-
teloup (b) 3-3
Andressy FC-Port. de Verneuil 3-1
Classificação final: 1º Chanteloup
(b) com 73 pontos; 7º Port. de
Verneuil 44; 11º Sporting Ol.
Houilles com 35 pontos.
Despromovido: Sporting Ol. de
Huilles.

Essonne (91)
1ª Div. Grupo B (22ª e última jor-
nada)
Port. de Ris Orangis-Draveil (b) 5-0
Classificação final: 1º Dordan com
60 pontos; 5º Port. de Ris-Orangis
com 46 pontos.

Val de Marne (94)
Excellence (22ª e última jornada)
Lusitanos de St. Maur (b)-Bonneuil
2-2
Sporting Club de Paris-Joinville 1-1
Classificação final: 1º Bonneuil
com 69 pontos; 7º Sporting Club
de Paris e Lusitanos de St. Maur (b)
com 51 pontos.

1ª Divisão
Grupo B (22ª e última jornada)
Cabo Verde-Villeneuve
(Abandono geral de Cabo Verde)
Classificação final: 1º Sucy-Brie (b)
com 68 pontos; 12º Cabo Verde
com 0 pontos.

2ª Divisão
Grupo A (22ª e última jornada)
Bonneuil-Cabo Verde (b)
(Abandono geral de Cabo Verde)
Classificação final: 1º Vitry com 60
pontos; 12º Cabo Verde (b) com 0
pontos.

Grupo B (22ª e última jornada)
Nogent FC-Sporting Club de Paris
(b) 0-1
Classificação final: Champigny (c)
64 pontos; 5º Sporting Club de
Paris (b) com 51 pontos.

Val do Oise (95)
1ª Divisão (22ª e última jornada)
Grupo B
Thillay-Port. de Goussainville (b) 1-
4
Classificação final: 1º Ecouen com
68 pontos; 9º Port. de Goussain-
ville (b) com 44 pontos.

2ª Divisão: (22ª e última jornada)
Grupo B
Port. de Persan-Grislay FC 3-4
Classificação final: 1º Montigny
com 74 pontos; 9º Port. de Persan
com 44 pontos.

■ Alfredo Cadete

Mundial 2010

Portugueses de França vão torcer pela Seleção



Luís - E. Silva

Portugal prepara-se para o primeiro jogo do Mundial 2010

O tão esperado Campeonato Mundial de Futebol FIFA 2010, organizado pela África do Sul, começa já esta sexta-feira e prolonga-se até ao próximo 11 de julho; e supostamente para se apoiar a Seleção, inúmeros locais prevêem pôr à disposição ecrãs gigantes para acolher o máximo de adeptos possível.

Na capital francesa e nos arredores, bares, restaurantes e associações estão prontos a viver o fervor dos Portugueses e luso-descendentes que juntos gritarão para apoiar uma só mesma equipa: a Seleção portuguesa. José Lopes, Presidente do Sporting Club de Paris, começou por dizer que não falharia obviamente nenhum jogo da equipa portuguesa. "Seja em minha casa no ecrã gigante, seja na sede do Clube com os restantes jogadores, penso que vamos passar bons momentos". José Lopes aponta para os bons argumentos que tem a Seleção, com a correção dos 3 defeitos principais que tinha anteriormente: "com o guarda-redes, o defensor esquerdo e o avançado centro que temos agora e que veio colmatar as falhas, estou confiante de que iremos até longe. Logo se verá nos primeiros jogos, consoante as expulsões ou o número de lesionados que houver". Para além da equipa portuguesa, o Português também seguirá os jogos da França e do Brasil, "porque afinal de contas também sou francês e por conseguinte parece-me normal".

Também na Embaixada de Portugal em França, o Conselheiro social, Victor Gil, declarou ir ver os jogos da equipa portuguesa juntamente com a Comunidade. "Em princípio vou ver alguns jogos no restaurante português 'Le Bistrot de Lonchamp' em Paris. Mas quero ir a outros sítios acompanhar os Portugueses durante o Mundial, mas ainda não tenho bem definido o meu programa" disse ao LusoJornal. Vitor Gil afirmou ser um grande adepto de futebol e de ter confiança nos jogadores. "Sou adepto do Belenenses, mas como há poucos

jogadores do Belenenses, então apoio toda a Seleção e acredito que vamos até ao fim!"

Para os lados da Rádio Alfa, Fernando Lopes já está tecnicamente equipado e espera ver os jogos da Seleção. "Temos uma televisão no escritório e apoiarei com todas as forças a equipa portuguesa. Se por acaso formos eliminados apoiarei a França e o Brasil", acrescenta. Fernando Lopes evocou a possibilidade de se deslocar até à África do Sul, caso Portugal esteja na final ou na meia-final.

Também David Monteiro, Presidente da Academia do Bacalhau de Paris, mostrou a sua ansiedade por ver os jogos da Seleção, mas admitiu que o seu entusiasmo era apenas durante o Mundial ou o Europeu. "Depende onde estiver, se for durante o dia, provavelmente no trabalho, se for à noite penso ir até ao restaurante A Ponte, em Suresnes, ou ainda ao Bistrot de Longchamp, acompanhado de alguns amigos", adiantou. David Monteiro confessou que também apoiaria a equipa brasileira, apontando contudo para o facto de que "já é tempo que os Brasileiros também torçam pela nossa equipa, o que raramente é o caso! Quanto à equipa francesa, não acredito que tenha possibilidades de ir longe e como não aprecio muito o Seleccionador atual, prefiro não apoiá-la, porque aliás há outras boas equipas que merecem o título", disse convicto.

Mas cada vez mais as mulheres apreciam também ver um bom jogo de futebol e apoiam ferozmente os seus ídolos no campo, nomeadamente a apresentadora luso-descendente Karine Lima que declarou seguir os jogos

da Seleção e apoiar o seu jogador predileto, Cristiano Ronaldo. "Não costumo ver futebol, mas esta é uma altura em que aprecio acompanhar com muito interesse a Seleção. Já tenho uma bandeira portuguesa em casa e adoro ver toda essa devoção pela parte da Comunidade pela nossa equipa que espero sinceramente vá o mais longe possível. Porque se analisarmos bem, Portugal esteve quase sempre perto do título, por isso espero que desta vez ganhemos!"

Também a cantora Paula Soares confiou ao LusoJornal ser uma "fanática" da equipa portuguesa sobretudo "nestes grandes momentos como é o caso do Mundial. Conto ver alguns jogos em casa com a família, outros certamente com os amigos num ambiente sempre dinâmico", diz otimista.

Jovens e menos jovens, homens e mulheres e seja qual for a cor da equipa portuguesa favorita, todos juntos vibraremos com a Seleção, para quem sabe, batermos uma vez mais o recorde de audiências em França aquando dos jogos de Portugal.

Também o jornalista-apresentador, Jorge Silva se mostrou entusiasmado ao falar da equipa portuguesa. "Conto ver alguns jogos em casa com amigos, porque será um pretexto para estarmos juntos. Na realidade gosto de convidar amigos que sejam por equipas de países diferentes", diz a sorrir. Jorge Silva terminou dizendo que acreditava que Portugal pudesse ganhar e «torcerei para que ganhe até ao fim!» Quanto ao piloto Ulric Amado, confessou gostar bastante de futebol, alegando querer ver os jogos com a família em casa. «A minha equipa do coração é sem dúvida Portugal, mas

também gosto da equipa do Brasil e da Itália. Mas acredito que com os jogadores portugueses de qualidade que temos, devemos ir longe e sempre modestamente», sublinha.

■ Clara Teixeira

Restaurante A Ponte
23 Bld Henri Sellier
92150 Suresnes

Le Bistrot de Longchamp
40, Rue de Longchamp, 75016 Paris

Ronaldo será o 7,
Liedson com o 9

Os números das camisolas da Seleção portuguesa de futebol, que integra o Grupo G no Mundial da África, estão definidos. Portugal integra o Grupo G do Mundial 2010, juntamente com Costa do Marfim, Brasil e Coreia do Norte

- 1 Eduardo (Braga, Por)
- 2 Bruno Alves (FC Porto, Por)
- 3 Paulo Ferreira (Chelsea, Ing)
- 4 Rolando (FC Porto, Por)
- 5 Duda (Málaga, Esp)
- 6 Ricardo Carvalho (Chelsea, Ing)
- 7 Cristiano Ronaldo (Real Madrid, Esp)
- 8 Pedro Mendes (Sporting, Por)
- 9 Liedson (Sporting, Por)
- 10 Danny (Zenit, Rus)
- 11 Simão (Atlético Madrid, Esp)
- 12 Beto (FC Porto, Por)
- 13 Miguel (Valência, Esp)
- 14 Miguel Veloso (Sporting, Por)
- 15 Pepe (Real Madrid, Esp)
- 16 Raúl Meireles (FC Porto, Por)
- 17 Nani (Manchester U., Ing)
- 18 Hugo Almeida (Werder Bremen, Ale)
- 19 Tiago (Atlético Madrid, Esp)
- 20 Deco (Chelsea, Ing)
- 21 Ricardo Costa (Lille, Fra)
- 22 Daniel Fernandes (Iraklis, Gre)
- 23 Fábio Coentrão (Benfica, Por)

Os três (primeiros?) jogos de Portugal

Portugal x Costa do Marfim, terça-feira 15 de junho, às 16h00
Portugal x Coreia do Norte, segunda-feira 21 de junho, às 13h30
Portugal x Brasil, sexta-feira 25 de junho, às 16h00
(hora francesa)

Liga de Paris - Divisão de Honra (26ª e última jornada)

Lusitanos de Saint Maur despromovidos à DSR

St. Ouen l'Aumône - Lusitanos de St. Maur 2-0

Jogo no Parc des Sports et Loisirs de St. Ouen l'Aumône.

Espectadores: 400.

Árbitro: Jamet Julien.

Golos: Diabate (53 min) e Rodrigo (82 min)

Ação disciplinar: Saint-Ouen: Fay (10 min) e Duarte (87 min). Lusitanos: Cardoso (89 min).

St. Ouen l'Aumône: Grandin; Duarte, Gadjar, Moysan e Jacob; Kante, Rodrigo, Diallo (Innocent, 46 min), Janvier e Faye (Velasques, 75 min); Diabate (Filomin, 85 min). Treinador: Jean-Marc Sabbatini.

Lusitanos de St. Maur: Gaby; Martins, Souid, Lopez e Ardjone (Cardoso, 85 min); Viegas, Filtner, Caseiro e Kebe (Touil, 68 min); Japaud (Da Costa, 75 min) e Mota. Treinador: Johnny de Sousa.



Vice-Presidente do Lusitanos, desiludido

Se o projecto era a subida ao CFA 2, os maus resultados na segunda metade do Campeonato, obrigaram os homens do Presidente Marco Oliveira a terem que disputar na próxima temporada o Campeonato da Divisão Superior Regional, juntando-se ao Créteil/Lusitanos (c) que terminaram este Campeonato, no grupo B, na 10ª posição. Só falta conhecer se irão fazer parte do mesmo grupo, ou ficarem separados. O sorteio o dirá. Quanto ao jogo, poucas esperanças restavam para que a equipa luso-gaulesa conseguisse a permanência. Primeiro, porque jogavam em casa do líder, que mesmo com um inquérito sobre si, necessitava da vitória para a subida ao CFA 2. Segundo, mesmo que a vitória sorrisse aos Lusitanos de Saint Maur, a permanência estava pendente de terceiros, o que não vi-

ria acontecer, já que todas as equipas conseguiram manter os seus respetivos lugares. E neste caso, automaticamente os homens do Presidente Marco Oliveira estavam condenados. Num breve balanço que ficou marcado pela despromoção à Divisão Superior Regional, e em entrevista ao LusoJornal, um dos Vice-Presidentes do Clube, Artur Machado, nem queria acreditar, acusando alguns dirigentes de nunca o escutarem.

“Alguns dirigentes nunca me quiseram escutar” desabafa do Vice-Presidente Artur Machado

LusoJornal: Como comenta a

despromoção?

Artur Machado: Se no início do Campeonato me tivessem escutado, nunca teríamos chegado a esta situação. Pelo contrário, teríamos provavelmente cumprido o objetivo, que como demos a conhecer, seria a subida ao CFA 2.

LusoJornal: Neste caso, o que é que falhou?

Artur Machado: Faltou um Técnico com competência. Eu e alguns outros dirigentes sugerimos um Técnico em quem acreditávamos, durante uma reunião extraordinária, quando regresssei de uma viagem ao Brasil. Mas houve outros dirigentes que

não o aceitaram. E esta infeliz decisão deixou-me bastante desiludido. Sobretudo que para além de ter sido grande jogador no Benfica e do PSG, é um grande amigo da Comunidade portuguesa e com grandes conhecimentos no futebol.

LusoJornal: Pode-se saber o seu nome?

Artur Machado: Sim. Até porque não é segredo. Tendo jogado no Benfica e no PSG, imediatamente se sabe de quem se trata. Nem mais nem menos do grande internacional brasileiro Valdo, que desde há muito é um grande amigo dos Lusitanos de Saint-Maur, e que em nada perdiam com a sua presença. Pelo contrário. Só tinham tudo a ganhar. Já que em vez dos escassos 150 espectadores por jogo, teríamos cinco vezes mais. O que faria inveja a muitos clubes do Nacional. E para além disso, que era mais importante, os Lusitanos nunca desceriam de divisão.

LusoJornal: E agora?

Artur Machado: Depois do mal feito, só nos temos um caminho a seguir. Reunir para se tomar decisões. Quanto a mim, se não houver grandes alterações no Clube, uma coisa é certa: tomarei outros rumos. Muito provavelmente estarei ao lado de um clube do CFA 2 da região. No fundo temos o que merecemos. Ou melhor, o que mereceram, porque como já disse, se me tivessem escutado, os Lusitanos de Saint-Maur jamais seriam despromovidos e continuariam no mínimo na divisão que desde há muitos anos conheciam, a Divisão de Honra.

■ Alfredo Cadete

Nacional: A pensar na próxima temporada, Créteil/Lusitanos não desarma

Depois da contratação do Técnico Hubert Velud, como demos conta na nossa última edição, já há nomes que na próxima temporada vão envergar a camisola da equipa luso-gaulesa do Créteil-Lusitanos. Trata-se de Noui Laifa (ex-UJA) que estando em negociações com o Paris FC, acabou por

assinar um contrato por dois anos. Com duração idêntica, estão o guarda-redes Richard Trivino que vai continuar a defender as redes do Créteil/Lusitanos, e como já aqui anunciamos, a de Hélder Esteves e do Técnico-adjunto Rui Pataca. Se algumas entradas e renovações já

são conhecidas, também alguns nomes, constam da lista de saídas do Presidente Armando Lopes: Duhamel vai para o Troyes (Liga 2), Lafon para o Rouen e Paul para o Amiens (Nacional). Juntando-se Beziouen, Bouraoud, Cousin, Mbodji e Piètre, cujos clubes ainda não são conheci-

dos. Quanto ao primeiro dia de trabalho e muito provavelmente à apresentação da equipa, está previsto para o próximo dia 28 de junho.

■ Alfredo Cadete

Resultados Futebol

Liga de Paris

Divisão de Honra (26ª e última jornada)

Saint-Ouen l'Autôme-Lusitanos de St. Maur 2-0

Classificação final: 1º Saint-Ouen l'Aumône com 72 pontos; 2º Paris FC (b) 67; 3º Issy les Moulineaux 65; 12º Lusitanos de St. Maur 56; 13º Val Yerres Crosne 52; 14º Chosy le Roi com 51 pontos.

Promovido (sob reserva de inquérito) ao CFA 2: Saint-Ouen l'Autôme. Despromovidos à Divisão Superior Regional: Lusitanos de Saint Maur, Val Yerres Crosne e Choisy le Roi.

Divisão Superior Regional (22ª e última jornada)

Grupo B:

La Garenne/Colombes-Créteil/Lusitanos (c) 4-1

Classificação final: 1º Meaux Academy com 68 pontos; 10º Créteil/Lusitanos (c) 45; 11º Le Chesnay 39; 12º Palaiseau com 39 pontos.

A equipa (c) do Créteil/Lusitanos ao classificar-se no 10º lugar, assegurou a permanência.

Promoção de Honra (22ª e última jornada)

Grupo (B):

Puteaux-Port. de Goussainville 1-3

Classificação final: 1º Adamois com 72 pontos; 2º Suresnes 69; 8º Port. de Goussainville 48; 9º Aubervilliers (b) e Claye Souilly 41; 11º St Leu PB (b) 40; 12º Lagny com 29 pontos.

Promovido: Adamois. A equipa luso-gaulesa dos Portugueses de Goussainville garantiu a permanência.

■ Alfredo Cadete

BOM DIA PORTUGAL
RADIO PRIMITIVE
92.4 FM-REIMS

A vossa emissão em
Português e Francês
Sabado das 14h às 16h

Podem ouvir em qualquer parte do mundo
<http://everyoneweb.fr/bomdiaportugal/>
TEL 06 36 01 33 74

Mande-nos
as
atividades
da sua
associação

FUNERÁRIAS FERNANDO ALVES



Uma casa funerária familiar com raízes fundas na comunidade

FUNERAIS E TRASLADAÇÕES

- 4 agências funerárias ao seu dispôr em Paris e região parisiense
- Paris, Arredores, Província, estrangeiro
- Tratamento da documentação
- Facilidades de pagamento

Nos temos sido escolhidos por famílias que têm morado há durante gerações - pessoas como você que têm vindo a conhecer e a confiar em nós ao longo dos anos. Os nossos funcionários tratam de si como se fossem familiares. Nós compreendemos a sua devoção à igreja católica e estamos prontos a ajudar na preparação de uma missa para celebrar a sua fé na vida eterna. As nossas raízes continuam aqui nesta comunidade e nós continuaremos a ser "a nossa família a tomar conta da sua".

24 h / 24 h

Tel. : 01 46 36 39 31

Fax : 01 46 36 97 46

Port. : 06 07 78 72 78

www.alvesefg.com

alves7@wanadoo.fr

18, rue Belgrand - 75020 Paris
(Métro Gambetta - sortie Porte de Bagnolles)
(Face Hôpital Tenon)

PHOTO LIMA Specialiste de la Photo de Mariage



Une prestation, des tarifs adaptés à vos besoins et sans surprise. Une organisation qui s'adapte à votre planning, sans frais de déplacement et présentation des photos le soir même.

Faites nous connaître aspects de vos rêves... et un cadeau vous sera offert pour tout mariage commandé.

Contact

Tel: 01 47 40 10 32

Port: 06 03 51 58 13

E-mail: photo.lima@wanadoo.fr

Site: photolima.fr

Jogue conosco

SuDoKu do LusoJornal

		6						3
5		7	8	2	3			
9		3		7		5	8	4
				8	9		3	
			4		1			
	3		5	6				
4	7	1		9		8		6
			2	1	8	9		7
8						3		

Regras do SuDoKu:

Sudoku é um puzzle de colocação de números. Cada coluna, linha e região só pode ter um número de cada (de 1 a 9). Cada linha de 9 números tem de incluir todos os algarismos de 1 a 9 em qualquer ordem. Cada coluna tem de incluir todos os algarismos de 1 a 9 em qualquer ordem. E cada sub quadro 3x3 tem de incluir todos os algarismos de 1 a 9 em qualquer ordem. Resolver o problema requer apenas raciocínio lógico e algum tempo.

-2010- DIMANCHE 27 JUIN

EPINAY SUR SEINE
SALLE DES FETES
Rue du Général JULIEN
Derrière le Centre Commercial EPICENTRE à Epinay Sur Seine
L'A.S.C.P.
« ALEGRIA DO ALGARVE »
d'Epinay Sur Seine

De 12h00 à 19h00 Organise un repas dansant :

REPAS DANSANT 20€
Apéritif + Entrée + Plat + Fromage + Fruits + Café (Boissons non comprises)
Enfants de 7 à 12 ans : 7,50€
Réservations au 06 62 05 19 32 / 06 66 53 92 62

Et un bal animé par le groupe:

S.O.S BANDA

JORNAL

CANELAS
Música Portuguesa
20.000.000.000

ARREVALDES DO PORTUGAL

Caixa Geral de Depósitos

Le programme de LusoJornal

Sortez de chez vous

Théâtre

Les 12, 19 et 26 juin, 21h00
"Olá!" one man show, de et avec José Cruz. À L'Instant Théâtre, 18 rue Beaujolais, à Paris 1. Infos: 09.50.62.18.98.

Expositions

Du 2 au 29 juin
«Les Brumes du Temps» de Catherine Bravo, à la Galerie Renoir du cinéma Le Nouveau Latina, 20 rue du Temple, à Paris 4.

Jusqu'au 16 juin
Exposition des surréalistes portugais Cruzeiro Seixas, Isabel Meyrelles et Benjamin Marques. A la Dorothy's Gallery, 27 rue Keller, à Paris.

A partir du 20 mai
Exposition de l'artiste brésilienne Marcella Savaget Madeira, au LdeO&Co, 17 rue Saint Paul, à Paris 4. Infos: 09.54.92.94.41.

Jusqu'au 8 juillet
«Les encres d'Edo» d'Eduardo Galhós à L'Entrepôt, 7/9 rue Francis-de-Préssensé, à Paris 14. Tel: 01.45.40.07.50.

A partir du 28 mai
Exposition de peinture de Maria de Morais. Galerie de l'Europe, 55 rue de Seine, à Paris 6.

Du 5 juin au 10 juillet
"Le Pays des Rêves", exposition de peintures et dessins de Benjamin Marques. Restaurant SuR un R de FloRa, 160 rue de Charonne, à Paris 20.

Conférence

Le vendredi 11 juin, 18h30
Conférence «A quoi sert l'Art» (2^{ème} partie) par Maître Benjamin Marques au Consulat-Général du Portugal, 6 rue Berger, à Paris (17).

Fado

Le dimanche 13 juin, 13h00
Concert de fado avec Augusto Graça et musique populaire portugaise avec Vitória Maia, accompagnés par Manuel Miranda et Pompeu Gomes, au Restaurant Coimbra do Choupal, 92 allée du

Colonel Fabien, **Les Pavillons-sous-Bois (93)**. Infos: 01.48.02.27.41.

Le dimanche 13 juin, soirée
Concert de fado avec Jényfer Rainho et Sousa Santos, au Restaurant Express, 148 rue Cardinet, à Paris 17. Infos: 01.53.11.57.82.

Le vendredi 18 juin, 21h00
Concert de fado de Coimbra avec le groupe Fadvoal et Arlindo de Carvalho, organisé par l'association France-Portugal de Tours. Château de Langé, à Saint Avertin (37).

Vendredi 25 juin
Grande nuit de fado avec la voix du fado traditionnelle à Paris, Geny Rainho, au restaurant Sinfonia, 132 av Henri Ginoux, à Montrouge (92).

Spectacles

Le dimanche 13 juin
Fête des Saints Populaires, organisée par Radio Alfa, avec Daniela Mercury, Tito Paris, Agata, Adiafa, La Harissa. Base de Loisirs de Créteil (94). Infos: 01.45.10.98.60.

Le 26 juin, 18h30
Fête de la St Jean avec la participation des chanteurs Viriato et Tony Garcia, organisée par l'Association drancéenne des Amis du Portugal, au Gymnase Auguste Delaune, à Drancy (93). Entrée libre, dîner sur place: grillades (sardines, poulets, merguez, etc...).

Dimanche 27 juin de 12h00 à 19h00
Repas dansant, avec un bal animé par le groupe SOS Banda. (20euros), organisé par l'A.S.C.P (Alegria do Algarve) d'Epinay sur Seine. Dans la Salle des Fêtes, Rue du Général Julien, derrière le Centre Com. Epicentre.

Folklore

Le dimanche 20 juin, 14h00
Festival de folklore avec la participation des groupes Barco à Vela de Paris 11, Os Portugueses de Bondy, Amigos Unidos de Bois d'Arcy, Unidos com Todos de Montmorency, Os Aventureiros de Thiais et Os Alegres do Minho de Paris 13, organisé par l'Association Barco à Vela de Paris 11. Parioisse Ste Thérèse, 84 avenue Victor Hugo, Fontenay-sous-Bois (94).

Le 27 juin, 14h30
Festival de folklore, organisé par l'Association drancéenne des Amis du Portugal, avec la participation de 6 groupes folklorique dont Romarias do Minho. Au Gymnase Auguste Delaune, à Drancy (93). Entrée libre.

Le dimanche 27 juin, après-midi
Festival de folklore organisé par l'association 'Terra Lusa' avec les groupes A Roda do Alto Paiva d'Orsay, Meu País de Maisons-Alfort, Lembranças do Vouga d'Antony, Juventude de Villeneuve-le-Roi, Rosas do Minho de Montreuil-sous-Bois et Lembranças de Aveiro de Meudon-la-Forêt. Ecole du Centre, rue Serpente, à Orsay (91). Infos: 01.69.07.81.76.

Football

Le dimanche 20 juin, 9h00
Tournoi de football organisé par l'Association drancéenne des Amis du Portugal, avec la participation de six équipes dont le FC Limianos. Au Stade Guy Moquet, à Drancy (93). Possibilité de déjeuner sur place (barbecue).



Abonnement

Oui, je veux recevoir chez moi,
20 numéros de LusoJornal (30 euros)
50 numéros de LusoJornal (75 euros).
Participation aux frais

Mon nom et adresse complète (j'écris bien lisible)

Prénom + Nom _____
Adresse: _____
Code _____ Ville _____
Tel. : _____
Ma date de naissance: _____

J'envoie ce coupon-réponse avec un chèque à l'ordre de LusoJornal, à l'adresse suivante :

LusoJornal
47 bd Stalingrad
94400 Vitry sur Seine

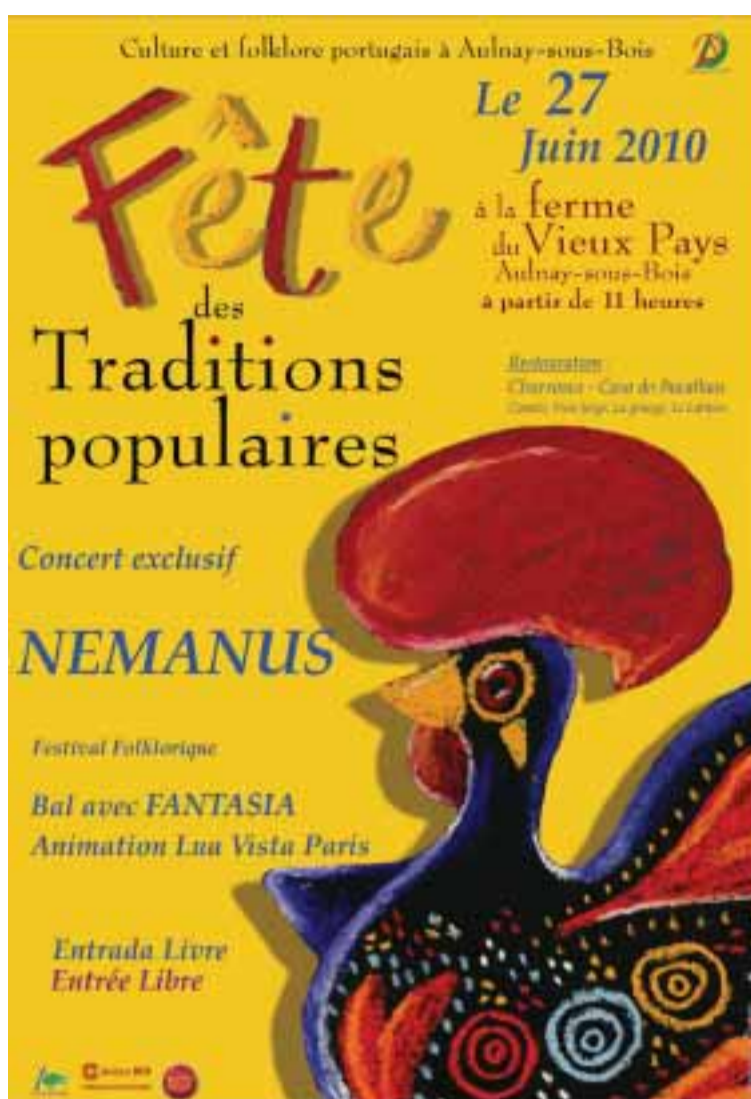
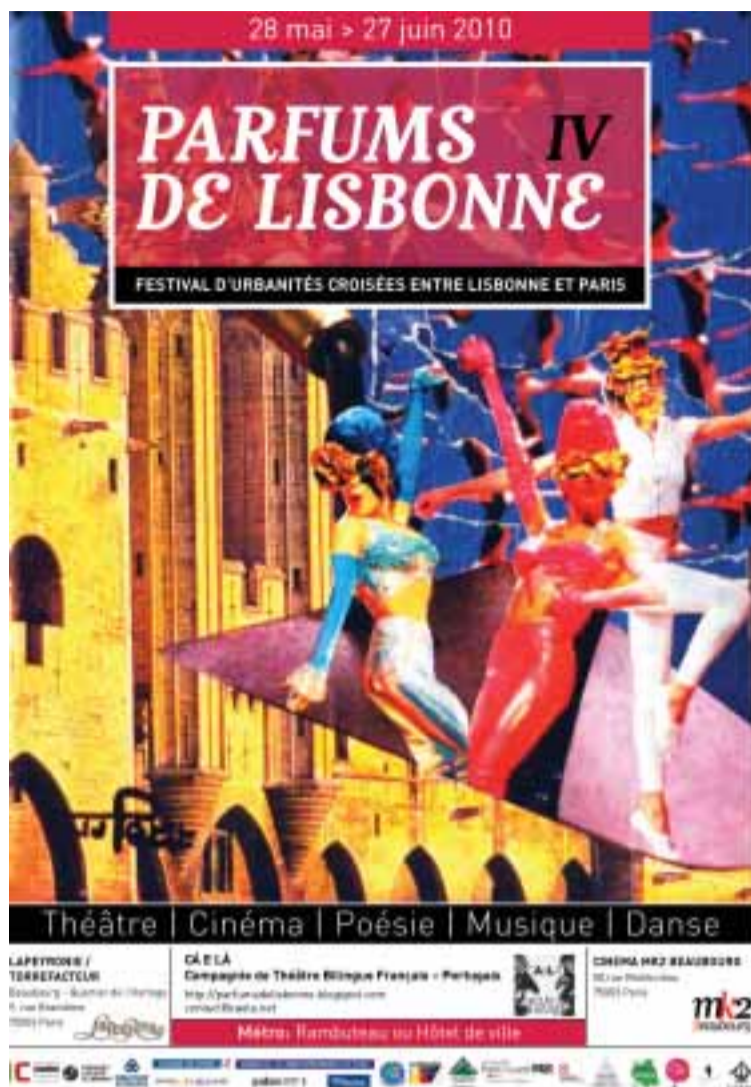
Brinque conosco

Sopa de Letras – Desporto

A	Q	F	S	C	D	Q	D	R	S	Z	A	I	A	F	T	G	H	P	S
C	R	G	T	F	E	R	E	C	T	A	B	J	B	G	A	C	G	T	Q
B	A	S	Q	U	E	T	E	B	O	L	C	L	C	H	S	B	V	E	V
D	S	M	U	T	F	S	S	P	T	E	N	I	S	P	H	C	E	Q	E
E	T	I	V	E	G	T	F	O	U	B	D	M	M	I	H	D	A	U	A
F	U	J	X	B	H	U	O						U	J	A	E	S	I	B
G	V	L	I	O	I	V	R						S	L	N	F	R	T	C
O	M	S	I	L	C	I	C						C	M	D	H	U	A	D
H	X	M	Z	R	J	V	O						L	N	E	I	A	C	E
I	Z	N	A	B	L	X	F						O	O	B	J	I	A	F
J	A	U	U	A	M	I	G	C	O	R	R	E	R	P	O	L	G	O	C
L	S	O	G	Z	N	Z	H	N	V	C	E	O	D	Q	L	M	R	R	S
M	B	V	O	L	E	I	B	O	L	D	V	P	U	R	A	N	E	T	Q
N	C	P	L	I	O	A	I	M	X	U	O	A	C	A	T	A	N	V	H
O	D	Q	F	X	P	B	J	L	I	V	H	Q	E	S	S	A	E	D	A
P	E	R	E	V	A	C	I	T	S	A	N	I	G	T	V	N	B	C	D

Descubra as palavras:

- Basquetebol
- Futebol
- Correr
- Esforço
- Energia
- Natação
- Ciclismo
- Equitação
- Músculo
- Voleibol
- Ginástica
- Suar
- Andebol
- Ténis
- Golfe



Radio
Rádio Enghien

Programa 'Voz de Portugal', aos sábados, das 14h30 às 16h30.

Dia 12 de junho, o convidado do programa é o cantor luso-descendente Dan dos Santos.

A rádio pode ser ouvida na região norte de Paris em FM 98.0 ou por internet em www.vozdeportugal.fr

Radio
Radio RGB

L'émission Geração Portugal du dimanche 13 juin, entre 10 et 13 heures:

1^{ère} heure: Revue culturelle lusophone.
2^{ème} heure: Présentation de la biographie d'Aristides de Sousa Mendes par Eric Lebreton.
3^{ème} heure: Dan Inger, chanteur et compositeur.

La Radio RGB emet à partir de Cergy-Pontoise, sur 99,2 FM.
 Tel.: 01.30.38.25.25.RGB peut être écoutée sur www.radiorgb.net

Televisão: programação da RTP internacional

Quarta-feira, 09/06	Quinta-feira, 10/06	Sexta-feira, 11/06	Sábado, 12/06	Domingo, 13/06	Segunda-feira, 14/06	Terça-feira, 15/06
08:00 Bom Dia Portugal 10:00 Praça da Alegria 14:00 Jornal da Tarde 15:00 Destinos.pt 15:30 Arquitectarte 16:00 O Preço Certo 17:00 Portugal no Coração 19:00 Portugal em Directo 20:00 O Olhar da Serpente 21:00 Telejornal 22:00 Contra informação 22:30 Super miúdos 23:30 A Alma e a Gente 00:00 Brasil Contacto 00:30 Janela indiscreta 01:00 Notícias	08:00 Bom Dia Portugal 11:00 Cerimónias oficiais 10 de Junho 14:00 Jornal da Tarde 15:00 De Sol a Sol 15:30 Canadá Contacto 16:00 Praça da Alegria 17:00 Dia de Portugal 20:00 O Olhar da Serpente 21:00 Telejornal 22:15 Agora é que é 22:15 Super Miúdos 23:15 4 Vozes para 100 anos de República 00:30 Lá e Cá 01:00 Notícias	08:00 Bom Dia Portugal 11:00 Praça da Alegria 14:00 Jornal da Tarde 15:00 A Alma e a Gente 15:30 Timor Contacto 16:00 Preço Certo 17:00 Biosfera 18:00 Força Portugal 19:00 Portugal em Directo 20:00 O Olhar da Serpente 21:00 Telejornal 22:00 Ligados a Portugal 22:30 Marchas Populares 23:30 Há Festa e Siga a Marcha 01:00 Notícias	07:00 África Sete Dias 08:30 Calorias 09:00 Bom Dia Portugal 10:00 Zig Zag 14:00 Jornal da Tarde 15:15 Casamentos de Sto António 19:30 África do Sul Contacto 20:00 Documentário 21:00 Telejornal 22:00 Património Mundial Português 22:30 Marchas Populares 02:00 Notícias	08:00 África Global 08:30 Consoigo 09:00 Bom Dia Portugal 10:00 Zig Zag 11:00 Eucaristia 12:00 Eurodeputados 12:30 Bombordo 13:30 Contra Informação 14:00 Jornal da tarde 14:30 Eurotwitt 15:00 Lá e Cá 16:00 Força Portugal 20:00 Europa Contacto 20:30 O Cometa da República 21:15 Concelhos de Portugal 21:45 Um Lugar para Viver 22:00 Linha da Frente 22:30 Telejornal 23:15 Conta-me como Foi 00:00 Lado B 01:00 Notícias	07:59 Bom Dia Portugal 11:00 Praça da Alegria 14:00 Jornal da Tarde 15:00 Agora é que é 15:30 EUA Contacto 16:00 O Preço Certo 17:00 Portugal no Coração 19:00 Portugal em Directo 20:00 O Olhar da Serpente 21:00 Telejornal 22:00 Vidas Contadas 22:30 Super Miúdos 23:15 Casas com Histórias 23:45 Prós e Contras 02:00 Notícias	08:00 Bom Dia Portugal 11:00 Praça da Alegria 14:00 Jornal da Tarde 15:00 Agora é que é 15:30 Macau Contacto 16:00 O Preço Certo 17:00 Portugal no Coração 19:00 Portugal em Directo 20:00 Património Mundial Português 20:30 Programa 22:30 Telejornal 23:15 30 Minutos 23:45 Serviço de Saúde 01:00 Notícias 02:00 O Meu Bairro

Televisão: programação da SIC internacional

Quarta-feira, 09/06	Quinta-feira, 10/06	Sexta-feira, 11/06	Sábado, 12/06	Domingo, 13/06	Segunda-feira, 14/06	Terça-feira, 15/06
07:00 SIC notícias 08:00 Edição da manhã 11:00 Companhia das Manhãs 14:00 1º Jornal 15:15 Mundo das Mulheres 16:00 Famashow 16:30 Vida Nova 19:00 Querido Mudei a Casa 20:00 Cartaz 20:15 Perfeito Coração 21:00 Jornal da Noite 22:30 Alo Portugal 23:00 Salve-se quem Puder 23:45 Magazine 00:15 +351 01:00 Jornal da Noite	07:00 Primeira Página 08:00 Achas que Sabes Dançar 10:00 Perfeito Coração 11:30 Companhia das manhãs 14:00 1º Jornal 15:15 Mundo das Mulheres 16:00 Falar Global 16:30 Vida Nova 19:00 Imagens Marca 16:30 Vida Nova 18:15 Querido Mudei a Casa 19:15 Cartaz 19:30 Regresso dos incríveis 20:15 Perfeito Coração 21:00 Jornal da Noite 22:30 Alô Portugal 23:15 Salve-se quem Puder 00:00 Não há Crise 01:00 Jornal da Noite	07:00 SIC Notícias 08:00 Edição da Manhã 11:00 Companhia das manhãs 14:00 1º Jornal 15:15 Mundo das Mulheres 16:00 Falar Global 16:30 Vida Nova 19:00 Querido Mudei a Casa 20:00 Cartaz 20:15 Perfeito Coração 21:00 Jornal da Noite 22:15 Alô Portugal 23:15 Salve-se quem Puder 00:15 Quadratura do Círculo 01:00 Jornal da Noite	07:00 Mundo da Mulheres 08:00 Alta Definição 08:15 Querido Mudei a Casa 09:00 Zero em Comportamento 09:30 Luz Vermelha 10:45 Factor K 10:45 Cozinha do Chef 11:30 Curto Circuito 13:15 +351 14:00 1º Jornal 15:00 Perfeito Coração 16:30 Querido Mudei a Casa 17:30 Achas que Sabes Dançar? 19:00 Famashow 19:30 +351 20:15 Lua Vermelha 21:00 Jornal da Noite 22:30 Tás aqui tás apanhando 23:15 Salve-se quem Puder 00:15 Expresso da Meia Noite	07:00 Mundo das Mulheres 07:45 Cartaz 08:00 Música do Mundo 08:15 Querido Mudei a Casa 09:00 Zero em Comportamento 09:30 Uma Aventura 10:15 Factor K 10:45 Cozinha do Chef 11:00 Curto Circuito 13:15 Cenas do Casamento 14:00 1º Jornal 15:00 Perfeito Coração 16:30 Não há crise 17:15 Querido Mudei a Casa 18:15 Golf Report 18:30 Quadratura do Círculo 19:30 Tv Turbo 19:45 Alta Definição 20:15 Lua Vermelha 21:00 Jornal da Noite 21:45 Grande Reportagem SIC	07:00 SIC Notícias 08:00 Edição da Manhã 11:00 Companhia das manhãs 14:00 1º Jornal 15:00 Mundo das Mulheres 16:00 Alta Definição 16:30 Vida Nova 19:00 Querido Mudei a Casa 20:00 Cartaz 20:15 Perfeito Coração 21:00 Tás aqui tás apanhando 21:30 Alô Portugal 22:15 Jornal da Noite 22:45 Salve-se Quem Puder 23:45 Magazine 23:30 Entretenimento 00:00 Não há crise 01:00 Jornal da Noite	07:00 Sic Notícias 08:00 Edição da Manhã 11:00 Companhia das Manhãs 13:30 Entretenimento 14:30 Mundo das Mulheres 15:00 1º Jornal 16:00 Música do Mundo 16:30 Vida Nova 18:00 Querido Mudei a Casa 19:00 Cartaz 20:15 Perfeito Coração 21:00 Jornal da Noite 22:15 Alô Portugal 23:00 Salve-se Quem Puder 23:45 O Dia Seguinte 01:15 Jornal da Noite

Aniversário

Philippe Rodrigues festejou os seus 34 anos no passado 24 de maio, mas foi mais tarde que a família e amigos lhe cantaram os parabéns num grande jantar festivo. A tua irmã que te adora, deseja-te votos de muito sucesso e o LusoJornal também deseja muitas felicidades.

Entrevistas, festivais folclóricos, cultura popular portuguesa

Televisão por internet
www.lusitanatv.com

FÊTE DES SAINTS POPULAIRES



**DANIELA
MERCURY**

TITO PARIS

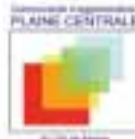
AGATA

ADIAFA

La HARISSA

Messe Champêtre et Groupes Folkloriques

**Base de Loisirs de Créteil
Dimanche 13 juin**



renseignements : 01 45 10 98 60 / 70 - www.radioalfa.net

**Points de vente : Radio ALFA - Agences CIC IBERBANCO - FNAC - France Billet - Carrefour
Navettes gratuites entre la Base de Loisirs et le Centre Commercial de Créteil SOLEIL**